De Zuid Afrikaan

VEREENIGD MET DE VOLKSVRIEND.

Jaar. 56. KAAPSTAD, DONDERDAG, 9 DECEMBER 1886. NO. 4,819.

Aan onze Inteekenaren te Molteno.

De Heer H. R. A. PUTH heeft de Agentschap van ons Blad voor Molteno opgenomen.

HOFMEYR & REGTER.

Molteno, 1886.

STOOMSLEEPER "AURORA."

VOORSTELLING

Vrijdag, 10 Dec. 1886, om 8 uur precies opgevoerd

DE MONTFORDTS,

DRAMA IN 5 BEDRIJVEN,

EN

De Zwarte Kapitein,

BLIJSPEL IN 1 BEDRIJF.

Deze stukken worden gehouden in de Groote Hal, Plantenstraat. Aanvang te 8 uur precies. Plaatsen à 2s. 6d., zijn verkrijgbaar bij de Heeren J. A. DE VILLIERS, Loopstraat, en bij de Heeren J. C. Z.

SOLONIALE Assurantie Maatschappij.

Finale Verkooping

IN DE

KAZERNESTRAAT,

VAN

HUISRAAD

EN

KANTOOR MEUBELEN,

BRANDKAST,

ENZ. ENZ., ENZ.

In opdracht van de Boedel van ROBERT WARNER.

OP VRIJDAG, 10 DEZER,

Zooals dan verkocht, als boven,

Zeegras zetel, 3 Cheffonieres, Muziektafels, Voorkamer stel, Werktafel, Bureaus, 3 Lampen, Muziekdoos, Tafel, Matten, Gordijnen, Palen, 16 Schilderijen, Vazen, Klok, Dineren Thee Stel, Leuningstoelen, Kinder Stoelen, Waskasters, Kasten, Bedekanten Bedgoed, Kleedtafel, Waschtafel, Timmerwerk, Hoedenrak, enz., enz.

KANTOORMEUBELEN, ENZ.

Patentwoods Dubbelvoud Patente Brandkast, Kapitale ruim Lessenaar, Kopieërs Kast voor schrijfbehoeften, 2 Boekenplanken, Kajuitehouten en andere Tafels, Toonbank met Monster-Rak, enz.

Verkooping te 10 ure v.m.

C. W. STEYTLER, } Gez.
W. BERG, } Curatoren.

Kaapstad, 6 Dec. 1886.

J. C. DE KOCK & Co., *Afslagers.*

KENNISGEVING.

Paarl en Drakenstein Goud en Exploratie Maatschappij (Beperkt,)

HIERMEDE geschiedt kennisgeving dat eene Speciale Vergadering van Aandeelhouders in bovengenoemde Maatschappij gehouden zal worden, in de Kamer aldaar, op DONDERDAG, 9 DECEMBER, om 4 uur 's namiddags, ten einde de Directeuren een verslag te ontvangen van de bezigheid der Maatschappij en om in overweging te nemen de wenschelijkheid om het kapitaal van gezegde Maatschappij te verhoogen, door de creatie van een additioneel getal Aandeelen, of op zoodanige andere wijze als zoude worden door de meerderheid van Aandeelhouders tegenwoordig in bovengenoemde vergadering en voor het oogmerk van andere bezigheid in verband met gezegde Maatschappij.

J. F. P. PEROLD,
Secretaris.

Paarl, 2 December 1886.

KLAPPERTJES.

DE Ondergeteekenden bieden bovenstaande aan tegen lage prijzen.

WARNER & Co.

KLAPPERS.

(KOKOSNOTEN)

DE Ondergeteekenden bieden bovengemelde aan tegen lage prijzen, op aankomst binnen eenige dagen.

WARNER & Co.

J. S. HOOGENDOORN,

AANSPREKER, ENZ.

DEGRAFENISSEN aangenomen, Doodkisten, Lijkkoets en Rouwkoetsen geleverd in den kortst mogelijken tijd en tegen den billijksten prijs.

Rozestraat, Kaapstad.

KENNISGEVING.

Kantoor van den Civielen Commissaris, Kaapstad, 4 Oct. 1886.

AL degenen die eenige objectie hebben tegen den Verkoop, onder Artikel XVIII van Wet No. 14 van 1878, aan den heer H. CLOETE, J.zoon, van den grond hieronder beschreven, worden verzocht hun objecties in te zenden, overeenkomstig Artikel XX, bij den Landmeter Generaal, vóór of op 15 October 1886.

H. R. HORNE,
Civiele Commissaris.

BESCHRIJVING VAN BOVENSTAAND STUK GROND.

Groot 5 morgen, 502 vierk. roeden, begrensd ten noordoosten door "Alphen" ten zuidoosten door "Schildpadvlei" en ten westen door "Silverhurst," gelegen in het veldkornetschap Constantia, Kaapsche Afdeeling.

KENNISGEVING.

WIJ Ondergeteekenden geven kennis dat wij niemand zullen toelaten op onzen Grond PATRIJSFONTEIN te JAGTEN of eenige andere overtreding te doen.

J. G. F. VAN NIEKERK.
PHILIP BRIERS.
JACS. BOSMAN.

Joostenberg, 1 Dec. 1886.

Tweede Klas Publieke School, Tulbagh.

DE Betrekking van HOOFDONDERWIJZER is vacant.

APPLICATIES worden gevraagd tot op den 20STEN DECEMBER 1886.

De Applicatie moet vergezeld gaan van getuigschriften van bekwaamheid en goed gedrag.

Degelijke kennis van de Nederlandsche taal is een noodzakelijk vereischte.

Salaris £150 per jaar, met Vrije Woning.

Werkzaamheden te beginnen den 10den Januarij 1887.

D. J. PIENAAR,
Voorzitter.

P.S. Aan het Adres van den Wel-Ed. Heer

P. J. MARAIS,
Sec., Tulbagh.

Pacht van den Houwhoek Tol, Afdeeling Caledon, voor het jaar 1887.

HIERBIJ geschiedt kennisgeving, da verzegelde TENDERS, gerigt aan den Voorzitter van den Afdeelingsraad van Caledon, en gemerkt "Tenders voor Tollen," zullen worden ingewacht ten Kantore van den Afdeelingsraad, Caledon, tot op *ZATURDAG, 18 DEZER,* ten 10 ure v.m., voor de Inkomsten van den Tol, ontvangbaar te Houwhoek, voor een Jaar, 1887 (zoven), en indien er geen bevredigende Tender wordt ontvangen, zal dezelve per Publieke Veiling op denzelfden dag worden aangeboden.

De Huur moet punctueel elk kwartaal worden betaald, en er worden Twee Borgeëisch voor de behoorlijke volvoering van het kontrakt.

De Raad verbindt zich niet den hoogsten of eenigen Tender aan te nemen.

Verdere bijzonderheden zijn te vernemen op aanzoek bij den Ondergeteekende.

Kantoor van den
Afdeelingsraad, Caledon,
6 December 1886.

H. J. DEMPERS,
Secretaris.

WEGGELOOPEN, op den 8sten November, EEN KLEINE BOESMAN, met den naam van ANDRIES, omtrent 3 en een halve voet lang, met een zwart fluweelen broek en een vaal baatje aan en een klein kepje op. Heeren en Vrienden gelieven zoo goed te zijn om dadelijk kennis te geven waar zulk een jongen mogt aankomen, aan den Ondergeteekende, door wien alle billijke kosten zullen betaald worden.

J. J. DE WIT,

Zandgat, P.O. Riebeek West.

ZUID-AFRIKAANSCHE
KONINKLIJKE MAILDIENST

De "Castle Mail Packets" Maatschappij

DE Stoombooten dezer Linie vertrekken van Kaapstad naar **Londen** om den anderen Woensdag, via **Madeira** en **Plymouth**, te **Sint Helena** en **Ascencion** aanleggende op bepaalde tusschentijden.

Dec. 8.—"DRUMMOND CASTLE," Kapt. J. WINCHESTER, via Lissabon.
Dec. 22.—"PEMBROKE CASTLE," Kapt. J. B. HARRISON, via St. Helena en Madeira.
1887 Januarij 5.—"ROSLIN CASTLE," Kapt. J. C. ROBINSON, via Lissabon.

Voor vracht of passage vervoege men zich bij de Agentuur van de CASTLE MAILBOOT MAATSCHAPPIJ (Beperkt).

ANTH. M. DE WITT

ARCHITECT, ENZ.

Kantoor, GREWES' GEBOUWEN,
KAAPSTAD.

KOEIJEN! KOEIJEN! KOEIJEN!

DE Ondergeteekende zal verkoopen per Publieke Veiling, zonder Reserve, aan de beroemde Veeplaats ZANDGAT, gelegen aan den negenden Mijlsteen, Kaapsche Afdeeling, nabij L'Urban Weg Spoorweg Station, op

Maandag, 13 December,

TE 11 URE,

23 *KOEIJEN,* van *HOLLANDSCH* en *AYRSHIRE* gekruisd ras, sommige in volle melk, en andere staande binnen kort te kalven, van Kerry en Hollandsche Bullen.
19 *KERRY KOEIJEN,* sommige in volle melk en andere staande binnen kort te kalven.
1 *KERRY BUL,* 3 jaren oud, (Pik Zwart van kleur).
13 *TREKOSSEN.*
8 *OPREGTGETEELDE KOLBLOED SPEENVARKENS,* 10 weken oud.
20 *JONGE GANZEN,* juist geschikt voor Kerstmis.

☞ Onder de hierboven geadverteerde Koeijen zijn sommige opregtgeteelde Friesche (Hollandsche) en Kerry Koeijen.

De Verkooping biedt een prachtige kans aan Veefokkers, om goed bloed en Melkgevende soorten onder hun Vee te brengen. Melkboeren zullen ook een kans hebben om Koeijen die op droog worden staan te vervangen, en private Familien zullen een kans hebben zooals nog bijna nooit een is aangeboden om uitstekend goede Koeijen te koopen voor Huishoudelijk gebruik, daar er eenige prachtige Kerry Koeijen zijn onder die welke verkocht zullen worden. En laatst maar niet het minst:

Alles zal zonder reserve worden verkocht.

Ververschingen zullen worden verschaft.

N.B.—Karren zullen aan Durban Weg Station zijn om Koopers naar de Verkooping KOSTELOOS te vervoeren.

JOHN A. WELCH, Afslager.

Vendukamers, 15, Kortemarkstraat, Kaapstad.

EXECUTEURSKAMER.

In den Insolventen Boedel van J. G. en P. G. LOUBSER, van Zwartwater, nabij Darling.

DE kostbare en wijdberoemde Plaats "ZWARTWATER," tezamen met de Levende Have, Produkten, Losgoed, enz.

ZAL PER PUBLIEKE VEILING WORDEN VERKOCHT,

Op Dingsdag, 25 Januarij 1887.

Verdere bijzonderheden in toekomstige Advertenties.

F. J. BROERS, Secretaris.

DE PAARL-PRETORIA GOUDMIJN EN EXPLORATIE MAATSCHAPPIJ, BEPERKT.

VOORLOOPIG COMITE:

PAARL: P. H. FAURE, J. F. PEROLD, D. F. DU TOIT en Dr. JOS. HOFFMAN.
PRETORIA: N. J. SMIT, H. J. SCHOEMAN, J. S. MARAIS en S. J. DU TOIT.

BANKIERS:—Paarl, De Paarlsche Bank; Pretoria, De Standard Bank.

T. N. DE VILLIERS, Soliciteur.—CARL UECKERMANN, Jr., Temp. Secretaris.

HET Kapitaal der Maatschappij bestaat uit £60,000 in Aandeelen van £1 elk; waarvan £25,000 bestemd is voor 100 Claims op de plaats Langlaagte (£19,000 in ten volle opbetaalde Aandeelen en £6,000 kontant) en de balans voor het aankoopen van Machineriën, enz., en het ten uitvoer brengen van de andere exploratie doeleinden der Maatschappij.

De Proefnemingen door den heer DAWSON in Sept. en Oct. met kwarts van de plaats toonen de volgende resultaten:—No. 1 Goud per ton 2 oz. 11 dwt. 14 grs.; No. 2 dito 13 oz. 14 dwt. 9 grs.; No. 3 dito 1 oz, 6 dwt. 3 grs.

Dr. HAHN's rapport omtrent kwarts uit de Claims van de Maatschappij luidt als volgt:

Het monster bevattende de 7 specimens werd fijn gemaald en gewasschen. Het Goud er uit gehaald was zeer fijn, gelijk stof en bedraagt 17 dwt. 19 grein per ton. Het monster bestaande uit specimens 3 en 6 was zeer rijk. Het Goud van deze monsters is niet zoo bijzonder fijn als in het eerste monster, en kan derhalve gemakkelijk uitgewasschen worden. De hoeveelheid goud van dit monster verkregen bedraagt bijna twee en een vijde onsen per ton.

De volgende Assays van Kwarts uit voormeld Eigendom zijn genomen door den heer WILLIAM E. DAWSON, F.C.S., Gouvernements Analyst en Assayeur, en liggen ter besigtiging ten Kantore van den Secretaris.

No. 1. MAINRIF KWARTS van 15 voet diepte, het Rif nog steeds als op de oppervlakte, ruim 10 voet 6 duim dik, levert 1oz. 11 dwt. 8 gr. per ton.
No. 1a. Dezelfde, 25 voet diepte, dezelfde breedte, levert 2 oz. 11 gr. per ton.
No. 2. ROODE KWARTS van de oppervlakte slechts even geopend, ruim 30 voet breed, levert 9 oz. 2 dwt. 12 gr. per ton.
No. 3. RIF No. 3, Mainrif blok claims, gemiddeld 8 voet breed, kwarts van 4 voet diepte, levert 5 oz. 4 dwt. 12 gr. per ton.
No. 4. Kwarts van een der 17 Riffen in het onderste blok claims, gemiddeld 12 voet breed, op 14 voet diepte, levert 2 oz. 11 gr. per ton.
No. 5. Dezelfde, op eene andere plaats 8 voet diepte, levert de kwarts 2 oz. 8 dwt. 7 gr. per ton.

De termen van opbetaling op Aandeelen zijn als volgt:—2s. 6d. per Aandeel bij aanvrage, 2s. 6d. bij toekenning, 5s. een maand na toekenning en de balans in paaijementen van niet meer dan 5s. elk, betaalbaar na kennisgeving van eene maand vooraf, en niet korter dan 3 maanden na elkander.

Applicaties voor Aandeelen zullen ontvangen worden door den Secretaris te Pretoria en door de volgende personen:—

Paarl, DE VILLIERS, FAURE & Co., J. F. P. PEROLD en D. F. DU TOIT & Co.

Bloemfontein, C. BORCKENHAGEN; Kaapstad, JOHAN JANSEN & Co.; Kimberley, D. J. HAARHOFF; Port Elizabeth, FAIRBRIDGE, PETTIT & Co.; Pietermaritzburg, VAUSE & PAYNE; Philippolis en Fauresmith, J. G. LOUW (Reebokfontein).

Op verzoek van personen in distrikten buitenaf en ten einde het publiek in staat te stellen voordeel te trekken van exploratiën die later gemaakt zijn en nog zullen gemaakt worden, is de tijd voor het nemen van Aandeelen verlengd en zullen de lijsten sluiten op 15 Dec. en te Pretoria op 31 Dec.

☞ Voor meer bijzonderheden wordt verwezen naar den volledigen Prospectus vroeger gepubliceerd, en waarvan exemplaren ter inzage liggen aan het kantoor van dit blad.

GRAVEN! VORKEN! GRAVEN!

DE WAAL EN DE KOCK,

24 BURGSTRAAT, KAAPSTAD

LANDEN NU:

GRAVEN.

PARKES, Kaapsche, Diamond, Shamrock, Socket & Strapped
LYNDONS Patent—LUCAS' Kaapsche, Socket, enz., enz.

SPITVORKEN.

4, 5 en 6 Tanden, Superieure qualiteit.

LEDEKANTEN.

Katels, Fransche, Halfkap, Vollekap, Tent.

Timmermans, Wagenmakers en Smidsgereedschappen

De allerbeste qualiteit tegen verminderde Prijzen.

ASSEN EN VEEREN.

Kar, Wagen, Schotsche Kar, Cab-, enz.

EN EEN GROOTEN VOORRAAD

ALGEMEENE IJZERWAREN.

PUBLIEKE VERKOOPING

OP HET DORP

MALMESBURY.

DE Ondergeteekenden zullen alhier op het Dorp,

Op Maandag, 20 December aanst.,

PUBLIEK VERKOOPEN,

Voor Rekening van den Heer N. C. K. VAN EIJSSEN, aan zijne Woning,

DE ONDERVOLGENDE

Levende Have en Losse Goederen,

BESTAANDE UIT:

LEVENDE HAVE, ALS,

1 Schimmel Hengst, 2 jaren oud
1 Zwarte Merrie, 2 jaren oud, beiden uit den beroemden Hengst "Lafayette"
1 Paar Bruine Karpaarden, Ruins, 6 jaren oud
1 Bruin Reinpaard, geschikt voor alle einden
8 Vette Slagtossen
2 Eerste Klasse Melkgevende Koeijen
3 " " Koeijen (bezet)
4 " " Vaarzen (bezet)
1 Jonge Bul.

LOSSE GOEDEREN, ALS,

1 Afslaan Kapkar
1 Open Kar op Veeren (nieuw)
1 Schotsche Kar op Veeren
2 Paar Voortuigen
2 " Achtertuigen, waarvan 1 nieuw
2 Zadels en Toomen, waarvan 1 nieuw
1 Geweer (Breechloader)
1 Voermachine
1 Kleine Ploeg, voor 2 Paarden.

ALSOOK:

60 Mudden Zaad Haver, en wat verder op den dag der Verkooping zal worden aangeboden.

N. C. K. VAN EIJSSEN.

Malmesbury, 6 December 1886.

J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers.

EXECUTEURSKAMER

PUBLIEKE VERKOOPING VAN KOSTBAAR VASTGOED,

LOSSE GOEDEREN, ENZ.,

NABIJ SUTHERLAND,

AFDEELING VAN FRASERBURG.

In den Insolventen Boedel van BREGGIE ELIZABETH THERON, geb. MARITZ.

ZAL WORDEN VERKOCHT OP DE PLEK,

Op Dingsdag, 14 December aanst.,

TEN 10 URE V.M.

1. Zekere Eeuwigdurende Erfpachtplaats genaamd "ROGGEKLOOF," gelegen nabij Sutherland, in de Afdeeling Fraserburg, Veldkornetschap Voorste Omtrek van "Midden Roggeveld" groot ongeveer 4,295 Morgen.

Dit Eigendom, waarop de gewone Boerderijgebouwen zijn opgerigt, is goed voorzien van water, en is bij uitstek geschikt voor Schapen en Groot Vee.

2. De LOSSE GOEDEREN, bestaande uit Wagen, Kar, Koeijen, Boerderijgereedschappen, Huisraad, enz.

BONUS! BONUS!

C. C. DE VILLIERS, } Gez.
F. J. BROERS, } Curatoren.

W. F. MARITZ, Afslager,

Frischgewaagd te Koop,

Alom bekend als een der beste, grootste en fraaiste Plaatsen,

IN DE NABIJHEID VAN PIKETBERG WEG STATION,

Distrikt Tulbagh gelegen, geschikt voor alles, met Groot Berg Rivier er door loopende.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE ONDERGETEEKENDE ZAL

Op Woensdag, 22 December 1886,

TEN 10 URE,

DOEN VERKOOPEN,

1. De Plaats FRISCHGEWAAGD, groot 4,300 Akkers (2,150 Morgen),
2. Half Aandeel in de Eeuwigdurende Erfpachtplaats ZANDLEEGTE, 1,420 Akkers (710 Morgen),
3. DE OOGST, zeer fraai, van 15 mudden Koorn, 55 Haver, 3 Rog en 1 Garst,
4.—50 Fraaije geleerde en ongeleerde Muilezels, uit den beroemden "Albert,"
2 Opregte Ezelhengsten, zeer goed, 25 Paardenmerries,
20 Slagt- en Trekossen, 20 Koeijen, 1 opregte Bul, H.R. 2 prijzen getrokken,
400 Merino Ooijen, 10 do. Rammen,
5.—82 IJzeren 3 duims Pijpen, tot Waterleiding, en alles verder tot eene Boerderij behoorende, alsmede Vaatwerk Ouden en Jongen Wijn.

P. D. MIJBURGH.

Cloetesdal, 23 November 1886.

De heeren J. W. Moorrees, Jr. & Co., Vendu-Administrateurs.

Zuid Afrikaansche Associatie voor de Administratie en Bereddering van Boedels.

In den Insolventen Boedel van DANIEL JACOBUS OBERMEIJER.

DE Ondergeteekende zal doen verkoopen, per Publieke Veiling, op de plek,

OP ZATURDAG,

11 DEZER,

Ten 10 ure v.m.

1. ERVEN Nos. 68, 69, 72, op Plans Nos. 1 en 2, gelegen te Prince Alfreds Hamlet, nabij het Dorp CERES, met een rieflijk WOONHUIS, Tuin goed beplant met Vruchtboomen, en kostbare Zaailanden.

2. ERF F, gelegen als boven, met een uitmuntend HUIS, enz., enz.

Alsoek een Open Kar.

W. F. STAMPER,
Eenig Curator.

Kaapstad, Kerkplein,
1 December 1886.

BENOODIGD.

Rockland Seminarium, Cradock.

1. EEN PRINCIPAAL voor bovengemelde Inrigting tegen een Salaris van £100 per jaar, met vrijen Kost en Inwoning. Applicanten moeten in staat zijn leerlingen op te leiden voor de Elementaire- en Honeurs Examens.

2. EENE ASSISTENT-ONDERWIJZERES, tegen een Salaris van £70 per jaar, met Vrijen Kost en Inwoning. Applicanten moeten in staat zijn het Hollandsch grondig te Onderwijzen.

Applicaties, tezamen met certificaten van bekwaamheid en andere getuigschriften, zullen door den Ondergeteekende worden ontvangen niet later dan 15den December 1886.

Werkzaamheden te beginnen (indien mogelijk) met de heropening der Scholen in Januarij 1887.

H. S. J. KRUGER,
Voorzitter.

Cradock, 1 Nov. 1886.

Paarlsche Opvoedings Instituut (VAN DE EERSTE KLASSE).

Onderwijzer Benoodigd,

AANZOEKEN voor de betrekking van Hoofd Onderwijzer zullen ingewacht worden tot DINGSDAG, DEN 21STEN DECEMBER. Salaris £250 per jaar met vrije Woning, en een groot Stuk Tuingrond.

Eene grondige kennis van de Hollandsche Taal zal eene aanbeveling zijn.

Het wordt verwacht dat Kostleerlingen zullen worden aangenomen tegen een billijken prijs.

Men vervoege zich bij den Voorzitter Ds. VAN DE WALL, of bij den Secretaris

J. S. MARAIS, D. zn.

Paarl, 30 November 1886.

SHERIFF'S SALES.

DISTRICT OF PAARL.

In the Suit between the Assistent Treasurer of the Colony, Plaintiff, and JACOBUS JOHANNES DU PRE, Defendant.

IN execution of the Judgment of the Supreme Court in above Suit, a Sale will be held at the Defendant's Residence, Groot Drakenstein, in said District, on Thursday, the 16th day of December, 1886, at 10 o'clock, of the following, viz.:—9 Stukvats, 8 Fermenting Tubs, 4 Leaguers, and sundry Fustage.

JOHN J. GRAHAM,
High Sheriff.

High Sheriff's Office,
3rd December, 1886.

DISTRICT PAARL.

In Zake tusschen den Assistent Thesaurier, van de Kolonie, Eischer, en JACOBUS JOHANNES DU PRE, Verweerder.

IN Executie van Gewijsde van het Hoog Geregtshof in de bovengemelde Zaak, zal Verkooping worden gehouden aan de woonplaats van Verweerder, in het gezegde District, op Donderdag, den 16den December 1886, te 10 ure, van het volgende, namelijk:—9 Stukvaten, 8 Gistkuipen, 4 Leggers en verscheidene andere Vaten.

JOHN J. GRAHAM,
Opperbaljuw.

Kantoor van den Opperbaljuw,
3 December 1886.

De Heer W. HERMANN,

PHOTOGRAAF,

STALPLEIN,

HEEFT, om zijne Buitenvrienden te gemoet te komen, zijn prijzen verminderd als volgt:—*Cartes,* half dozijn, 10s.; dozijn, 15s.; *Kabinets,* half dozijn, £1; dozijn, £1 10s.

ISAAC HORAK DE VILLIERS

PROCUREUR, NOTARIS PUBLIEK,

Conveyancer en Gezworen Translateur BIJ 'T HOOG GEREGTSHOF.

Kantoor: No. 19, ADDERLEYSTRAAT, KAAPSTAD.

VERKOOPINGEN.

„ 9.—Klapmuts Station, Ossen, Paarden en Eggels,—De Villiers, Faure & Co., Afslagers.

„ 10.—Kaserneestraat, Kaapstad, Huisraad en Kantoormeubelen, in den insolvente boedel van R. Warner,—L. P. Cauvin & Co., afslagers.

„ 11.—Prince Alfred Hamlet, nabij het Dorp Ceres, Vastgoed, in den insolventen boedel van D. J. Obermeijer,—H. Carson, Afslager.

„ 11.—Roberts Vallei, Franschhoek, afdeeling Paarl, Vaste en Losse Goederen, in den insolventen boedel van M. E. Hugo,—J. S. Marais & Co., Afslagers.

„ 13.—Zandvat, gelegen aan de Negenden Mijnstreek, Kaapsche Afdeeling, Ossen, Koeijen, Ganze-, enz.—John A Welch, Afslager.

„ 16.—Klapmuts, Ossen en Koeijen, van B. Sinclair.—J. S. Marais & Co., afslagers

„ 17.—Tulbagh, Vaste en Losse Goederen, in de insolvente boedels van J. L. G. Rose, J. A. A. Dockel, H. Gessler, D. W. J. Albertijn, Dr. Hugo Giessler en B. I. de Vaal,—H. A. Fagan, afslager.

„ 17.—Paarlboek, afdeeling Pikeberg, Vastgoed,—J. W. Moorrees, Jr., & Co., Afslagers.

„ 17.—Stellenbosch, Vaste en Losse Goederen in den insolventen boedel W. E. Ackerman,—A. Korsten, Afslager.

„ 18.—Kaapstad, Vastgoed, in het distrikt Clanwilliam, in den insolventen boedel van P. A. van Zijl,—H. Jones & Co., Afslagers.

„ 20, 21 en 22.—Stellenbosch en Somerset West Strand, Vaste Goederen, in den boedel van wijlen den heer C. F. Beijers, A.zn. P. J. Bosman, P.W. zoon, Afslagers.

„ 22.—Frischgewaagd, distrikt Tulbagh, Vastgoed, Levende Have, enz., van P. D. Mijburgh.

„ 22—23.—Bottrivier, nabij Villiersdorp, distrikt Caledon, Vastgoed, Paarden, Schapen, Bokken, Varkens, Boerderijgereedschap, Huisraad, enz., in den boedel van wijlen den heer P. J. de Kock, Sr.,—H. J. Dempers, Afslager.

„ 31.—Malmesbury, Vastgoed, in den insolventen boedel van M. M. J. Maher, geb. Gous,—J. W. Moorrees, jr., & Co., afslagers.

LIJST VAN VERPANDEN.

HYPOTHEKEN.
No embey

30 Olivier (S M			
S Warden) ..	De Villiers, P..	Grahams	
30 Meteelerkamp, R	Standard Bank	Humans	
30 oltman, H W	Siebenhagen, M	Caledon	
30 Smith, F H ...	Louw, J P ..	Malmesb	
30 Reed, W J	Chowles, J ..	Alexand	
30 Muller, J A ...	Sheard, T ..	Mossel B	
30 Wilkinso , W en W ..	Mutual ..	Kaapstad	

KUSTING

30 Louw, J P ..'	Louw, wed J ...	Malmesb

GENERALE.

30 Terbanch, H C	Estcourt, S ..	Abe Bee
30 Campher, R J P	Trablanche, F..	George

KINDERBEWIJS.

30 Vickers, B ..	Mindj kinderen	Barkly O

KONTHAKTEN.

30 Monday, A E	.. ..	P Elizab
Stephens, E ..		

CANCELLATIE.

HYPTHEKEN.

30 Wilkinson en Zoon	Goede Hoop Ledig ...	Kaapstad

SCHEDULEN INGELEVERD.

Dec. 7.—Emma Rutters, in hare hoedanigheid als executrice dative in den boedel van wijlen Frans Wilhelm Rutters, te Kanbi, distrikt Umtata, Tembuland.

7.—Bartholomeus Siebrits Bresler, J. zoon, van Oranjerie, afdeeling Malmesbury, boer.

7.—David Miller, te Kimberley.

7.—Hercules Petrus Wasserman, te Humansdorp, boer.

7.—Johannes Petrus Klopper, J. P. zoon, te Over Hex Rivier, Worcester, boer.

7.—Abraham Stephanus van Straaten, ¾ van Kalkfontein, distrikt Albert boer.

7.—Charlotte Grassmann, te Worcester.

7.—William Donald McKay, te Kaapstad, snijder.

7.—Adriaan Bresler, J. zoon, van Oranjerie, afdeeling Malmesbury, boer.

7.—Pieter Abraham Envrard, sr., te Montagu, smid.

7.—Paul Andrew Ross, te Kaapstad, agent.

7.—Hadje Jobaier Samsodien, te Kaapstad, speculateur.

7.—Jan Rynhard Bresler, jr., J. zn., van Oranjerie, afdeeling Malmesbury, boer.

MARKTPRIJZEN.

Van 7 tot 8 Dec 1886.

	£	s.	d.	£	s.	d.
Aardappelen, per mud ..	0	6	0	—	0	8
Appelen, per 100	0	0	9	—	0	1
Abrikozen, per 100... ...	0	0	6	—	0	2
Asijn, per legger	3	18	0	—	3	18
Beet, per bos ...	0	0	1	—	0	0
Boter, per lb.	0	1	7	—	0	1
Groene Erwten, per bh	0	3	0	—	0	4
Eijeren, per 100 ..	0	6	8	—	0	8
Groene Vijgen, per 100...	0	1	0	—	0	1
Ganzen, per stuk	0	2	11	—	0	3
Hoenders, per stuk ...	0	1	6	—	0	1
Haverg. per 100 lb. ...	0	2	8	—	0	3
Kool, per stuk ...	0	0	1	—	0	0
Pompoenen, per stuk ...	0	0	1	—	0	0
Patattas, per mud. ...	0	12	0	—	0	12
Riesjes, per mud	0	8	6	—	0	8
Rapen	0	0	1	—	0	0
Uijen, per mud	0	7	6	—	0	11
Worteien, per bos	0	0	1	—	0	0
Woensdag, 8 Dec, 10 Wagens en 20 Karren.						

NIEUWE MARKT.

Van 7 tot 8 Dec 1886.

Aardappelen, per mud ...	0	5	0	—	0	8
Abrikozen, Groene per 100	0	0	6	—	0	8½
Boter, per lb.	0	1	0	—	0	1½
Eenden, per stuk	0	1	8	—	0	2
Eijeren, per 100	0	6	0	—	0	8
Groene Vijgen	0	0	6	—	0	0
Groene Erwten, per mud	0	12	0	—	0	12
Ganzen, per stuk .	0	1	9	—	0	3
Kool per stuk ...	0	0	0½	—	0	2½
Hoenders, per stuk ...	0	1	0	—	0	2
Kalkoenen, per stuk	0	5	0	—	0	12
Knolkool per bos	0	0	1½	—	0	1½
Klappers, per stuk ..	0	0	2½	—	0	3
Komkommers, pr. 100	0	3	0	—	0	4
Pruimen, per 100	0	1	0	—	0	4
Peren, per 100	0	2	0	—	0	2
Patattas, per mud	0	12	0	—	0	12
Meebos, per lb. ...	0	1	10½	—	0	0
Rozijnen, per lb.	0	0	1½	—	0	2
Tabak, per lb.	0	0	3½	—	0	3½
Tomatoes, per 100 ..	0	1	7	—	5	10
Uijen, per mud ..	0	11	6	—	0	12
Vijgen, per stuk	0	0	1½	—	0	1½
Worteien, per bos	0	0	0½	—	0	0

"ROUGH ON RATS."—Verdrijft ratten, muizen, vliegen, mieren, bedluizen, kevers, insekten, stinkdieren, jack rabbits, musschen, gophers Bij chemisten en droogisten.

"BUCHU PAIBA."—Snelle, volkomen genezing, alle kwellende niers-, blaas- en urineziekten. Bij chemisten en droogisten.—Hayes, Mathew & Co., Eenige Agenten, Kaapstad.

DOODBERIGT.

OVERLEDEN, op den 8sten dezer, JOHANNA CATARINA JANZEN, Wed. van wijlen den heer C. F. W. HOLM, in haar 75ste jaar; diep betreurd.

Familie en Vrienden worden vriendelijk uitgenoodigd ter bijwoning harer begrafenis, te vertrekken van haar zoon's woonplaats, den heer A. P. HOLM, Somerset Weg, op Morgen, Vrijdag, ten 3 ure namiddag, naar de nieuwe begraafplaats, Mowbray.

Geen speciale uitnoodiging.

De Zuid-Afrikaan.

DONDERDAG, 9 DECEMBER 1886.

KERK EN DAGBLADPERS.

De kansel en de dagbladpers hebben elk zijn eigen werkkring, en kunnen, in de tegenwoordige maatschappij, geen van beiden gemist. De een spreekt, over de dingen die hierbenoden zijn, met het gezag dat hij van boven ontleent; de andere geeft omtrent diezelfde dingen raad naar het ondervinding en redenering haar geleerd hebben. Men weet, uit hetgeen thans veelzins in Europa wordt waargenomen, dat een onkerkelijke en ongodsdienstige rigting, een rigting die de dingen die daarboven zijn ontkent, het in een land tijdelijk winnen kan. Men weet evenzeer, uit hetgeen men hier heeft gezien, dat binnen de Kerk een rigting veld kan winnen die voor de Kerk gevaarlijk wordt geacht. In beide gevallen laat het zich begrijpen en regtvaardigen als de Kerk, schoon de kansel haar eigenlijk orgaan is, een eigen orgaan in de dagbladpers zoekt te bekomen dat hare belangen voorstaat. Gelukkig voor Z. Afrika bestaat al haar thans geen dergelijke crisis. De Kerk is vol ijver voor haar werk, maar men ontwaart er niet den strijd van een kwart eeuw geleden. In de dagbladpers is geen onkerkelijk streven zigtbaar, maar wel, althans wat de Afrikaner bladen betreft, de meest mogelijke sympathie met den arbeid der Kerk die hier vroeger Landskerk was, en die ook nu nog een grootere magt ten goede dan eenig ander hier gevestigd Kerkgenootschap oefenen kan.

En toch, wat ziet men? Een paar dagen geleden bekwamen wij inzage van een circulaire, op 1 December naar het schijnt aan de predikanten der Ned. Gereformeerde Kerk gerigt, waarin er op wordt aangedrongen om het kerkelijk en maatschappelijk *Weekblad* in het leven te doen verrijzen waar reeds vroeger in onze kolommen melding is van gemaakt. „Wetende," heet het aldaar, "hoezeer gij de behoefte aan zulk een blad gevoelt, vragen wij u om ons per omgaande post te laten weten voor hoevele inteekenaren voor het eerste jaar gij instaat. Laat het gewigt van de zaak, de behoefte aan een krachtige en vereenigde poging, en de wenschelijkheid, nadat wij hierover zooveel gesproken hebben, om de zaak nu door te zetten, u wekken om te doen, wat gij kunt." Wie zijn het die de leeraars der Ned. Gereformeerde Kerk hiertoe oproepen? Waarlijk geen mannen van geringe beteekenis in de Kerk! Het zijn o. a. Murray, J. H. Neethling en Dr. S Hofmeyr.

Wat is nu het doel van dit *Weekblad*? Wij weten niet wat de predikanten aan wie de circulaire gerigt is zamen over de zaak gesproken hebben, maar wel weten wij, en onze lezers insgelijks, wat in de onlangs gesloten Synode er over is voorgevallen. Zij en wij weten dat Ds. De Wet, van wien het voorstel omtrent een *Weekblad* was uitgegaan, de *Patriot* en de *Zuid Afrikaan* aan zijn gemeenteleden niet durfde aanbevelen om den geest die beide bladen bezielde; dat Ds. C. Murray van oordeel was dat ons blad, door een Natrellenpolitiek in Afrikaner geest voor te staan, de pogingen der Kerk ten behoeve der Zending verijdelde. Zij en wij weten tevens dat Ds. Du Toit, van Nieuw Bethesda, den toeleg der voorstanders van het *Weekblad* beschreef als strekkende om de beide bladen die hier de Afrikaner zaak voorstaan den voet te ligten. Die bewering werd toen, niet met redenen maar met een eenvoudig "neen," weersproken; maar was zij onjuist? Wij kunnen ons voorstellen dat een goedkoop weekblad, in kerkelijken zin geschreven, het voornaamste nieuws mededeelende, en over maatschappelijke vraagstukken het een en ander in het midden brengende, de bestaande bladen afbreuk zal doen, en het is geen ligte taak hier een Hollandsch blad in stand te houden dat aan de eischen des tijds voldoet. Stel nu eens dat het *Weekblad* de bladen er onder helpt welker gevoelens met die van Di. De Wet en C. Murray, en van de meer invloedrijke leeraars wier namen onder aan de circulaire prijken, niet rijmen. Wat zal dan het gevolg zijn? Eenvoudig dit dat de Afrikaners dan geen politieke organen in de pers meer zullen hebben. Een kerkelijk weekblad kan zich met zuiver politieke kwesties niet inlaten. Wie de debatten der Synode over de zaak naleest zal zien dat dit feitelijk werd erkend. Is nu afwezigheid van een politiek orgaan iets wat hetzij het Afrikanerdom, hetzij de Ned. Gereformeerde Kerk, die aan het Afrikanerdom zijn kracht ontleent, hetzij zelfs de uitbreiding van Gods Koningrijk in Zuid Afrika, die meerendeels van de krachtige en door zaakkennis geleide medewerking van het Afrikanerdom afhangt, voordeel zal aanbrengen?

Het Afrikaanderisme heeft een zwaren strijd te strijden. Nooit werd ons dit duidelijker dan toen wij onlangs zagen hoe een Natalsch blad tegen de Kaapkolonie te velde trok, en hoe daarop de *Cape Times*, die in vele opzigten de Natale en voorstaat en gaarne van Zuid Afrika's Oostkust een tweede Indie zou zien vormen, slechts deze aanmerking op het artikel van het blad in kwestie, had dat dit geneigd was om—met zulke aterlingen als de boeren der Nieuwe Republiek in Zululand gemeene zaak te maken! Te midden van zulk een strijd zien de bladen die de Afrikaner zaak voorstaan, de hoofdwoordvoerders der Kerk welker belangen zij met die zaak één achten voor een plan ijveren dat, als het gelukt, hen te gronde moet helpen. Wij gelooven echter dat de Hollandsch-sprekende bevolking van Zuid Afrika, hoe dankbaar ook voor den geestelijken bijstand haar door leeraren als den Moderator Synodi geboden, en hoe ingenomen ook met het Zendingswerk waarvan de tweede onderteekenaar der circulaire in onze Kolonie de hoofdvoorstander is, zich zal bedenken eer zij de hand leent tot iets dat onfeilbaar haar eigen beteekenis als deel der bevolking van Zuid Afrika moet wegnemen; en hoe ingenomen wij ook zijn met het hartelijke woord in de Synode door den predikant van Nieuw Bethesda ten gunste van de bestaande Afrikaner dagbladpers en tegen de pogingen om haar af te breken gesproken, vertrouwen wij te zeer op het verstand der Afrikaner bevolking om te gelooven dat zijn voorspelling zal bewaarheid worden, en dat het *Weekblad* eerst de *Patriot* en ons vernietigen zal om daarna zelf een roemloos einde te vinden.

T' EEN EN ANDER.

De klagt van den heer Daniel, van Rooikrans, Uitenhage, over de onbillijkheid van het hem gevonden bevel om eenige ordeteilijke, werkzame en degoede Kaffers van zijn plaats te verwijderen, is alles behalve vreemd, en zijn eisch dat men, zoo als de Afrikaner Bond zal verlangd hebben, eerst een onderzoek zal instellen of die Kaffers werkelijk aan zijn buren laat geven, laat zich in allen deele regtvaardigen. Wij kunnen natuurlijk niet oordeelen hoe de Kaffers die bij zoozeer roemt zijn plaats den naam van een dievennest hebben bezorgd, maar wij herinneren ons vroeger bijzonderheden over Kaffersche huurders op plaatsen vernomen te hebben die een verklaring van de zaak kunnen geven. Kaffers als de man waar de heer Daniel van spreekt, die door vlijt en spaarzaamheid, zonder de minste oneerlijkheid, sich menigten vee hebben verworven, die kunnen er natuurlijk zijn; maar hebben zulke Kaffers kinderen die de jongensjaren ontwassen zijn, dan krijgen dezen van hun vader evenmin bokskens om met hun vrienden vrolijk te zijn als de broeder van den verloren zoon, en dan zoeken zij hun gemis te vergoeden ten koste der buren van den boer op wiens plaats zij wonen. Dit werd in der tijd in Oostelijke bladen als een bekend feit vermeld, en het komt overeen met de gewoonte der Kaffers om hun vee niet dan bij zeer belangrijke gelegenheden te slagten.

Nog op een ander punt intusschen vestigt zich, bij het lezen van den brief van den heer Daniel, de aandacht. Waarom heeft die Kaffer op zijn plaats zoovel beesten? Omdat zij niet alleen voor hem, als voor den veeboer, een middel zijn om zijn kost te winnen en geld te maken, maar integendeel hetzelfde wat geld voor Europeanen is: hetgeen waarmaar iemands vermogen wordt afgemeten. Dit rijmt geheel met den maatschappelijken toestand der Kaffers, en met de voorvaders der Europésche volken was het even zoo toen zij op den trap der ontwikkeling stonden die door de Kaffers bereikt is. Maar geld belegt men, of des noods bewaart men het in een oude kous; wie in vee zijn vermogen ziet heeft grond noodig. Wat in een zuivere Kaffermaatschappij geen last geeft, dat leidt tot bezwaar als Kaffers met een Europésche maatschappij in aanraking komen, zonder—wat trouwens niet te verwachten is,—van hun Kafferdenkbeelden afstand te doen. Ons heeft het altijd een zaak van het uiterste belang geleken om hier in Z. Afrika zoo spoedig mogelijk toestanden te scheppen waarin de Kaffers van zelf moeten inzien dat er voor hun oude gebruiken en zienswijzen geen plaats meer is; en al moge dit hard schijnen, dan zullen de Kolonisten hier toch toe moeten komen als zij niet zelve het onderspit willen delven.

De *Cape Argus* is kwaad over onze aanmerkingen op de Britsche denkbeelden die hier op vele punten van Naturellenpolitiek kwaad stichten, en vraagt of niet aan de Diamantvelden, waar het Britsche element meer dan ergens baas is, de Naturellen in orde worden gehouden. Ons antwoord is dat, de klagten daargelaten die men dikwijls vandaar omtrent de Naturellen verneemt, de gekleurde bevolking aan de Velden uit lieden bestaat die, aangelokt door hooge loonen, er heen gaan om er een tijd lang te werken, even als anderen aan den Spoorweg of in de kopermijnen van Namaqualand arbeiden, en dat het een geheel andere zaak is om zulk werkvolk in redelijke orde te houden, dan de betrekkingen tusschen Kolonisten en Zulu's in Natal, of tusschen Boeren en Naturellen in de Z. A. Republiek of wel in de Oostelijke distrikten der Kaapkolonie te regelen.

De kwestie van het vervoer van slagtvee per spoor werd Maandag door den heer Wiener in de Kamer van Koophandel, ten nadeele der Regering, besproken, en thans ziet men denzelfden heer de zaak der kleinere slagters tegenover Combrinck en Co. op hun verzoek ter hand nemen. Volgens hem handelt de Regering niet alleen in het nadeel der bevolking, maar tegen een Parlementsbesluit welks bedoeling was een monopolie te gaan. In dat besluit werd echter het beginsel erkend dat voor groote bezendingen vee rabat kon worden gegeven, en wat is nu het thans toegestane rabat? Een van 5 p. c. op een jaarlijksche betaling van £1,200, van 10 p. c. op een van £3,000, van 15 p. c. op een van £6,000, en van 20 p. c. op een van £9,000 voor vervoerd slagtvee per jaar. Dit is, zeggen de Kaapstadsche slagters, alles in het voordeel van Combrinck en Co., daar geen enkele andere firma zelfs £1,200 per jaar betaalt. Maar staat het die andere slagters niet vrij om, door zich tot een maatschappij voor het vervoer van vee te vereenigen, hun positie te verbeteren? Men hoort er altijd van dat het Spoorwegbeheer hier naar handelsbegiuselen moet geregeld zijn, maar in den handel pleegt wel degelijk een rabat als het thans vermelde gegeven te worden. Wat de aanmerking van den heer Steytler in de Kamer van Koophandel omtrent de politieke beweegredenen der Regering in deze zaak betreft, die schijnt ons alleen dan een zin te hebben als men aanneemt dat de Regering, om de stem en den invloed van den heer Combrinck in den Wetgevenden Raad niet te verliezen, zich des noods aan een strijd met de Wetgevende Vergadering wil wagen; en dit dunkt ons niet zeer waarschijnlijk.

Te Oost Londen heeft Dr. Hillier onlangs een voorlezing over "plaatselijke ondheden" aldaar gegeven, waarin hij onder anderen uitweidt over die hoopen overblijfselen van voedsel die door primitieve volken worden opgeworpen, en waarvan men het eerst in Denemarken eenige gevonden heeft welker hoege ouderdom zich daaruit liet opmaken dat er toen blijkbaar in de Oostsee nog schelpdieren leefden die er thans, sedert die zee slechts door een betrekkelijk naauw kanaal met de Noordzee in verband staat, niet aarden kunnen omdat het water niet zout genoeg is. Zulke hoopen vindt men ook aan de Buffalo-rivier, en er is in der tijd een onderzoek naar gedaan, waarbij men bevonden heeft dat de werktuigen door de wilde volken gebezigd die de hoopen opgeworpen hadden, niet als in Europa van steen maar van been waren vervaardigd. Op niet weinig plekken in de Kaapkolonie heeft men thans Natuurwetenschappelijke Vereenigingen, maar waarom wordt er hier zoo weinig gedaan aan onderzoek, hetzij naar dergelijke oudheden die men voorhistorisch pleegt te noemen, hetzij naar de gebruiken en begrippen der inlandsche volkeren? Dit is des te meer jammer omdat de levende traditie die men hier vindt veel licht kan werpen over hetgeen men, wat oudere en beroemdere volken betreft, meerendeels slechts uit boeken kan leeren.

Nu de Minister van Koloniën een Conferentie tusschen Rijks- en Koloniale vertegenwoordigers over algemeene belangen des Rijks, zoo als verdediging en telegraafgemeenschap, wil, zal niemand er tegen hebben dat Sir Charles Mills hierbij een rol vervult; maar het zou gevaarlijk zijn om Kaapsche Kolonisten in Engeland, die de gevoelens der Kolonisten aan de Kaap volstrekt niet vertegenwoordigen, als vertegenwoordigers der Kaap te Londen te laten optreden. De Conferentie heeft plaats in April, dus op den tijd dat hier het Parlement zijn zitting nabij is. Heeft echter die zitting in het volgende jaar niet bijzonder vroeg plaats, zoo dat een Minister of volksvertegenwoordiger zoowel haar a's vroeger de Conferentie kan bijwonen, dan gelooven wij niet dat op deze de Kolonie door iemand beter kan vertegenwoordigd worden dan door den heer J. H. Hofmeyr jr.

Men zal zien uit een berigt in ons blad dat de phylloxera zich op een aantal plaatsen vertoond heeft die vroeger niet besmet werden geacht en dat de Regering ze onder de Wet heeft gesteld. Het zijn allen plaatsen in de rigting van de plaats gelegen waar, in Moddergat, de besmetting het eerst ontdekt is, schoon zij ten deele van die plaats vrij ver afliggen. Zoo heel gaauw raakt men van het kwaad niet af, maar het is reeds veel waard dat er van Regeringswege naar gekeken wordt.

Geen regtsgeleerden zijnde onthouden wij ons van alle aanmerkingen op hetgeen aan het Hooge Geregtshof te Pretoria, tusschen de Bank en adv. Hollard is voorgevallen; maar gaarne zouden wij van regtsgeleerden vernemen of niet, huns inziens, in deze zaak heel wat lawaai is gemaakt over iets wat bitter weinig waard was. Wat wij daarentegen met weerzin waarnemen, dat is de beslist vijandige houding door twee Regters van het Hof in een andere zaak tegenover den Staatsprocureur aangenomen. Er heerscht in de Z. A. Republiek zekere vooringenomenheid tegen "Hollanders," schoon de Republiek aan Hollanders als Dr. Jorissen ontzettend veel verschuldigd is; en wint die vooringenomenheid, die wij en anderen in zake Dr. Jorissen den Hoofdregter steeds ten kwade hebben geduid, op de Bank veld, dan kunnen wij hiervan niets dan kwaads voor de Republiek voorspellen.

Het nieuws uit Pondoland is, voor zoo ver het gaat, bevredigend. Is de weg naar Pondoland, in het telegram bedoeld, een van St. Janshaven naar Kokstad,—en wij kunnen ons niet voorstellen dat het een andere kan zijn,—dan heeft de Kolonie een aanzienlijk voordeel behaald. Krijgt zij de Rode Vallei er bij, zoodat de geheele weg van Umtata naar Kokstad door Kolonisaal gebied loopt, dan gelooven wij dat zij, al geven de Pondo's geen vergoeding in vee, hare militaire uitgaven van den laatsten tijd feite ijk vrij wel betaald zal vinden.

HET AFSCHEID VAN DS. LUCKHOFF.—Wij vestigen de aandacht onzer lezers aan de Kaapstad op een advertentie omtrent een thee-bijeenkomst, heden avond in de Bovenkerk te houden, waar men van Zijn Wel Eerw. afscheid zal kunnen nemen.

TE GRAAFF-REINET heeft een vernielende hagelbui veel kwaad gesticht; maar zij werd gevolgd door verfrissende regens.

EEN HAGELBUI heeft op een plaats nabij Tarkastad een rijpe tarweoogst vernield waar van men de opbrengst op 250 zakken schatte.

HET GEBOUW der "Colonial Mutual," op de plek waar tot dus ver kantoor en pakhuizen van Twentyman en Co. stonden, zal, naar men beweert, maar even jes £13,970 kosten.

RACHEL PATERSON, beschuldigd van twee gekleurde dames in het opmaken eener valsche *cheque* gehoopt te hebben, is door den Magistraat, aan wien haar zaak was terugverwezen, tot een jaar harden arbeid veroordeeld.

REDERIJKERSKAMER "AURORA."—Op morgen Vrijdag avond zullen de rederijkers in de Odd Fellows Hall, Pleinstraat, opvoeren "De Mondfordts," gevolgd door "De Zwarte Kapitein."

DE EERW. HEER LUCKHOFF, van Stellenbosch, was naar hier gekomen om de afscheidspreek van zijn zoon, Ds. Luckhoff, bij te wonen, en is hier ernstig ziek geworden, zoodat, vooral wegens zijn hoogen leeftijd, zijn betrekkingen zich Dingsdag zeer bedacht maakten. Gisteren echter was zijn toestand iets beter.

DE HEER UPINGTON is, tot ons groot genoegen, weder genoeg van zijn ziekte hersteld om zijn plaats aan de Balie van het Hooge Geregtshof in te nemen.

WOL.—Tot onze spijt deelt de *Cape Times* een telegram mede, door de firma Van der Bijl en Co. alhier ontvangen, dat daling in wol sich te Londen voordoet.

PHYLLOXERA is, blijkens een proclamatie in de *Gouvernements Gazette*, op plaatsen in Stellenbosch (Groenvlei, Groenerivier, Bonterivier en Rust en Vrede) gevonden

EEN POSTCONVENTIE met den Oranje Vrijstaat, waarbij het tarief der pakjespost gewijzigd wordt, is in de *Gouvernements Gazette* van Dingsdag verschenen, zullende zij in werking komen op 1 Julij 1886. Ons dunkt dit laatste fantastisch.

TE BEAUFORT WEST is een kar omgevallen, bij welke gelegenheid een jong mensch van den naam van Kromm zijn been heeft gebroken; en het plaatselijke blad troost sich hierover met de gedachte dat thans elk der beide Beaufortsche dokters een patient met een gebroken been heeft.

TWEE ONGELUKKEN.—Aan Platrivier, in de buurt van Graaff-Reinet, is een Kaffer, die met een ander wilde gaan schieten, door het afgaan van het geweer van zijn vriend aan zijn eind gekomen; en te Nieuw Bethesda heeft Miss Mimie van Heerden, die uit een kar was gesprongen uit vrees dat het paard haar schoppen zou, haar been onder de knie gebroken.

TE UMTATA is een hut in een Naturellenkraal door den bliksem getroffen en meerendeels afgebrand; maar een tooverdokter had reeds proeven genomen die tot de ontdekking moesten leiden wie aan de zaak schuld had, en men gelooft dat een of ander Naturel weldra zal moeten boeten voor het kwaad door den bliksem aangerigt.

Z. A. BRANDASSURANTIEMAATSCHAPPIJ.—De Secretaris der Maatschappij heeft ons vereerd met een zeer nette almanak voor 1887, in den vorm van een fraaije met kleuren en verguld en het stadswapen versierde dubbel gevouwen kaart, die tevens het programma der maatschappij in het Engelsch en Hollandsch bevat.

SLAGTERS.—Een aantal slagters, waaronder wij trouwens enkele varkslagters aantreffen, hebben aan den heer Wiener, M.L.A., een brief geschreven dien deze in de *Cape Times* heeft laten plaatsen, en waarin op een booze Regering wordt gescholden die, in weerwil van een Parlementsbesluit, aan Combrinck en Co. veel te grooté voordeelen toestaat.

DE EERW. HEER HARGREAVES, in ons telegram uit Kokstad vermeld, is Voorzitter van het Wesleyaansche Zendingsdistrict Pondoland, en was, meenen wij, in Tembuland de voornaamste zendeling en de invloedrijkste raadsman van Gangelizwe in de dagen dat deze zich en zijn land door de Kolonie liet overnemen.

JENEVER.—Hollandsche lezers van ons blad zullen een niet onaardig kompliment aan hun natie in het besluit van den Natalschen Wetgevenden Raad zien waarbij alle sterke drank een doorvoerregt van 6d. maar alleen hun vaderlandsche jenever een van 3l. per gallon zal betalen. Maar waarom moet Kaapsche brandewijn bij haar Hollandsche zuster achterstaan?

TRAMWEG ONGELUK.—Een knaap van twaalf of dertien jaren, Green genaamd, was Dingsdag met de tram naar Papendorp gegaan, en steeg af bij de woning zijner ouders, maar liep daarop langs het rijtuig om voorop te stijgen, viel, en kreeg het wiel over zich. Naar huis gebragt overleed hij weldra. De lieden van het rijtuig hadden aan het ongeluk geen schuld.

PONDOLAND.—Een schrijver in de *Watchman* is van oordeel dat de zaken van Pondoland niet regt kunnen komen tenzij het stelen wordt afgeschaft, en dat daartoe niet veel kans is, vooreerst omdat Umqikela, al is hij wel gezind, geen magt heeft om diefachtige onderkapiteins het stelen te beletten, en ten tweede omdat ook de Baca's en andere Kolonisle onderdanen meer op dieverij gesteld zijn dan nuttig voor de rust des lands is.

GROENE- EN ZEEPUNT.—Een verkiezing van leden van den Raad dezer gemeente is, schoon heel wat bekende ingezetenen en onder anderen de heer Charles Fairbridge kandidaat waren gesteld, geëindigd in de herkiezing der vorige leden, nl. de heeren McMeekan, Wünder, Langerman, Attwell en Bösenberg. De vier eerstgenoemden waren gezamenlijk op een verkiezingsbiljet aanbevolen waar geen vijfde naam op voorkwam.

HUMANSDORP.—De redacteur der *Re-echo* heeft een bezoek aan de Kaapstad gebragt en geeft er een niet onaardig verslag van, daarop nederkomende dat het toch nog zoo'n slechte plek niet is, en dat men verstandig zal handelen om, als men bij toeval eenige ponden heeft te verteren, ze in een uitstapje naar de Kaapstad te beleggen. Humansdorp blijft hij echter liefhebben met al zijn fouten, en bij die fouten blijkt thans deze te zijn gekomen dat een Afdeelingsraad die te zuinig is om boven aan zijn advertenties met groote letters "Kennisgeving van den Afdeelingsraad" te laten zetten, zich door den C.C. heeft laten verleiden om een nieuw kleed voor de tafel te bestellen waar de raadsleden hun werk aan doen.

DE KAAPSCHE AFDEELINGSRAAD werd door zekeren Carpenter, van Dieprivier, aangeklaagd wegens valsche dagvaarding, waarvoor de man £2 vergoeding eischte. Men had hem voor het Wijnbergsche Hof geroepen wegens nietbetaling van hondenbelasting; maar hij had de belasting betaald en was op dien grond vrijgesproken, en nu wilde hij vergoeding voor den tijd dien men hem had doen verliezen. Van den kant van den Afdeelingsraad werd erkend dat er een vergissing was begaan, maar men had den man 7s. 6d. vergoeding aangeboden; en daar zijn bedrijf—rondventer van goederen,—volgens zijn eigen getuigenis hem slechts 5 à 10s. per dag opbragt, vond de Magistraat dit aanbod hoog genoeg en liet hij eischer de kosten betalen.

EEN VERGISSING.—De heer English, Hoofdklerk aan Kroonlanden, kwam onlangs in den winkel van Ayles om te vragen hoe duur de boter kostte. Toen die duurder was dan hij, volgens een advertentie, meende, kreeg hij een onbeschoft antwoord waar hij niets van begreep, en ten slotte zeide Ayles hem den winkel uit te gaan, en zette hem dien uit toen hij niet gehoorzaamde. Deze zaak werd door English voor den Magistraat gebragt, en gedaagde plaatte onschuldig, tevens te kennen gevende dat hij klager voor iemand gehouden had die vroeger boter bij hem gekocht maar niet betaald had. Het einde was dat Ayles £1 moest betalen, tot groote verstoordheid van zijn agent, die beweerde dat de heer English belooft had zich tevreden te zullen stellen met een apologie. De Magistraat zeide dat de schuld aan den agent lag, die zijn kliënt terstond schuldig had moeten doen pleiten.

GRIQUALAND OOST.—De petitie die van wege de Kokstadsche Politieke Vereeniging aan H. M. de Koningin gezonden wordt, is in de *Cape Argus* gedrukt, en houdt in dat Griqualand Oost een gebied van 7,500 mijlen met 80,000 bewoners is, in 1879 aan de Kaapkolonie gehecht, maar te ver van de Kaapstad verwijderd om vandaar behoorlijk bestuurd te kunnen worden; dat men, in weerwil van herhaalde aanzoeken der bevolking, aan deze stelselmatig het regt heeft geweigerd om vertegenwoordigers naar de Wetgevende Magt te zenden, schoon zij wel degelijk belasting betaalt; dat St Janshaven en Natal de natuurlijke havens des lands zijn, maar dat men gene niet geopend heeft wegens verwikkelingen met de Pondo's, den invoer uit Natal door invoerbelasting belet, en dus de bevolking dwingt om van uit de Kolonie, langs een onveiligen deels door Pondoland loopenden weg, haar goederen te bekomen; dat het landsinkomen meer dan de uitgaaf bedraagt, maar het saldo nooit ten voordeele des lands gebezigd wordt; en dat, daar buitendien de Kaapsche Regering geen behoorlijke Naturellenpolitiek volgt en het regtswezen in het land niet op goeden voet stelt, de bevolking verlangt dat H. M. een Koninklijke Commissie zal aanstellen, ten einde zij van het Kaapsche juk ontheven en onder onmiddellijk bestuur der Rijksregering gesteld mogeworden.

DRUIVENVERVOER.—Een schrijver in de *Cape Argus*, te Constantia woonachtig, zegt in zoo ver het niet met Dr. Hahn's rapport over druivenvervoer eens te zijn als hij zelf verleden Maart *ripe* witte en roode banepoot, in zemelen gepakt, naar Londen had gezonden in de koelkamer van een Donald Currie boot, en dat zij te Londen in prachtige conditie waren aangekomen.

ALWEER GLEN GREY!—De zaak der Naturellen van Glen Grey wordt op nieuw op de proppen gebragt in de *Christian Expess*, ditmaal door een brief geteekend James MacDonald en gedagteekend Somerville, Nov. 1886. De bewering is dat de lieden uit Glen Grey naar het oude land der Pondomise overgebragt niet al het land hebben gekregen waar zij aanspraak op maken, en dat buitendien, van de landen voor hen b

redden de belendende eigendommen. De kostbare photographische toestel werd echter vernield.

EEN DIENDER IN HECHTENIS.

PORT ELIZABETH, 8 Dec.—Een diender genaamd Martinelli, jaren lang in de plaats in de politie en als een rustig lid er van beschouwd is in hechtenis genomen op een beschuldiging van roof. Een groote hoeveelheid goederen, op verschillende tijden gedurende de laatste twee jaren ge stolen, werd in zijn bezit gevonden. De zaak wekt heel wat belangstelling.

NATAL.

ALLERLEI UIT NATAL.

PIETERMARITZBURG, 7 Dec.—In den Wetgevenden Raad is gisteren het volgende voorstel van den heer Robinson eenstemmig aangenomen: "Dat een eerbiedig adres wordt aangeboden aan Z.Exc den Gouverneur, hem verzoekende de aandacht der Regters te vestigen op de verderfelijke verspreiding van verkrachting in deze Kolonie, en de vraag stellende of niet in zulke zaken, tot bescherming der maatschappij, het noodig is om verdediging te doen volgen door openlijke doodstraf." Een openbare vergadering werd hier gisteren avond gehouden, die besluiten in dezelfden zin nam. De *Gouvernements Gazet* van heden morgen houdt in de officieele bekendmaking van hetgeen de heer Stanhope aan de Lendesche deputatie ten de regeling van Zululand heeft ge-

,, e Wetgevende Raad zal hebben zig houden met de tariefkwestie, wanneer de Regering amendementen gemaakt waarbij het beginsel wordt aangenomen van vervoer van zekere soorten van goederen door de Kolonie in *entrepôt* zonder dat men er anders dan in naam tusschenpersonen op behoeft te betalen. De voorstellen der Regering betreffen onder anderen sterken drank, thee en bewerkten tabak.

DE ZULU'S ZIJN LASTIG.

DOORVOERREGTEN.

PIETERMARITZBURG, 7 Dec.—Heden werd hier berigt dat de Zulu's geweigerd hebben een vertegenwoordiger naar de Grenscommissie te zenden. In den Wetgevenden Raad is men het eens geworden dat sterke drank door de Kolonie in entrepôt voor 6d. per gallon kan gaan, behalve jenever, waar slechts 3d. voor betaald zal worden; thee voor 3d.; bewerkte tabak en cigaren 6d.; koffie 1d. per pond. Van drank zal als plaatselijke belasting 7s. 6d. worden geheven. De uitvoer van goud uit de Kolonie heeft in November £8,893 bedragen.

MEER NATALSCHE AANRANDINGEN!

DURBAN, 7 Dec.—Weder een nieuwe aanranding door een Kaffer heeft heden plaats gehad, worden de een getrouwde vrouw aan den Umbilo weg, niet ver van de stad, door een vreemden Kaffer in haar koetsuis verrast, neergeworpen en verkracht (?) De Politie, geholpen door een aantal stedelingen, ging het bosch door en paste een Naturel op, die later door het slagt der as haar aanrander herkend werd. Gevangene werd getoeid in de stad gebragt en in het station der politie ingekwartierd waarbuiten spoedig een opgewonden menigte bijeen was. Omtrent vijf uur werd die menigte versterkt door de komst van een aantal leden van het Comité van Waakzaamheid van de Punt, en het bleek dat de volksmeerderheid er op uit was om gevangene in handen te krijgen. Te kwart voor 8 deden drong men op de deuren van het Station aan, en in weerwil van den tegenstand der Politie wist men binnen te dringen. De indringers werden weder naar buiten gedreven en een der deuren gesloten, maar nu bezigde de menigte de banken buiten het Station als stormrammen, en ten slotte werd de deur verbrijzeld. De menigte nam daarop volkomen bezit van het Station en zocht alle cellen en kamers zorgvuldig door, zonder den bewusten Naturel te vinden. Men gelooft dat de Politie door een list gevangene naar den trein heeft weten te krijgen, en wel als geleide diender vermomd. Terwijl de opgewondenheid op haar hevigst was werd de brandklok door eenigen uit de menigte geluid, naar men meent als afgesproken teeken om meer leden van het Comité van Waakzaamheid bij te krijgen. Thans, te 7 ure, is het Station nog omringd door een groote opgewonden menigte. Te half zeven kwamen eenige gekleurde bandieten wachters met assegaaijen en Europésche met karabijnen gewapend achter aan het Station, maar om een onbekende reden, waarschijnlijk omdat men erger geweld van de menigten verwachtte als zij Naturellen tegen zich geschaard zag, vertrokken die wachters terstond. Het is niet onwaarschijnlijk dat ook de tronk zal worden aangevallen, en krijgt men gevangene er dan uit dan zal hij maar kort leven. Er is te Durban geen enkel soldaat.

*) Er staat in het telegram eigenlijk niet "ravished", verkracht, maar "ravaged", verwoest. Daar men echter wel steden en landen maar geen vrouwen verwoest, hebben wij de lezing bij gissing veranderd.—Red. Z. Afrikaan.

LATER (8.30 n.m.)—Een menigte volks is nog buiten het Station bijeen, en de straten zijn vol groepen die de zaak bepraten. De Superintendent van Politie, die afwezig was toen de aanval op het Station geschiedde, kwam te kwart vóór achten aanrijden, en terstond vroeg men hem waar gevangene was. Door de menigte gedwongen kondigde hij op zijn woord van eer aan dat gevangene naar den tronk was vervoerd, vermomd als Kafferdienaar. Dringend vroeg daarop de menigte wie de man was die hem vermomd had, maar die vraag werd niet beantwoord. Een groot deel der menigte is naar den tronk, en geschiedt er hierop een aanval, dan is bloedvergieten onvermijdelijk. Er loopt een gerucht dat men per telegraaf troepen uit Pietermaritzburg omtrent heeft.

DURBAN, 8 Dec.—Bij de aanranding van gisteren is de vrouw niet verkracht, daar de man in zijn voornemen gestuit werd door twee kleine meisjes. Gevangene ontkwam gisteren avond met moeite het gepeupel, want hij had net het Station als diender verlaten toen de menigte binnenkwam. Tot laat in den nacht bleef een menigte lieden buiten het Station bijeen. Ledige taal uitende maar tot geen dadelijkheden overslaande. De tronk schijnt niet bestookt te zijn, schoon, zoo als vroeger gemeld is, een deel der menigte in die rigting vertrok toen er luide "naar den tronk" werd geroepen.

DE "ANGLIAN."

DURBAN, 8 Dec.—De *Anglian* is heden morgen vertrokken met de volgende passagiers voor Kaapstad:—Den heer en mej. McKenzie, den heer Clark en Dr. Healey.

BENJAMIN IN HECHTENIS.

(Van een Correspondent.)

PRETORIA, 8 Dec.—Benjamin is op een beschuldiging van meineed in hechtenis genomen.

Z. A. REPUBLIEK.

Maandag kwamen ons de bladen vandaar niet ter hand. Wat zij bevatten is voornamelijk een billijke klagt van de *Volksstem* over de ongeloofelijkheden die de Engelsche drukpers over Z. Afrikaansche zaken debiteert, een nader verslag van de behandeling der Nellmapius-zaak voor het Hooge Geregtshof, en het een en ander over de *Gold Field Times*, een Barbertonsch blad dat, volgens de *Volksstem* een ordentelijke rigting volgt. Onze tijdgenoot neemt er het volgend verhaal uit over:—

Charlie Dupont, de moordenaar van dan armen Joe Sussens, heeft zich ditmaal in Swaziëland onderscheiden. Het blijkt dat Umbandine, niet g steld op Dupont's tegenwoordigheid in zijne bezittingen, den welbekenden Robt. MacNab, en Constable, een andere welbekende persoonlijkheid op deze velden, afzond om hem over de grenzen te brengen. Deze twee kwamen aan zijn huis, doch omtrent hetgeen daar eigenlijk gebeurde hebben wij geen authentieke inlichtingen. Een feit is het echter dat Dupont beiden doodschoot. Constable kreeg een kogel door het hart, terwijl McNab twee schoten ontving en spoedig daarna overleed. Naar wij vernemen hebben de autoriteiten maatregelen genomen—Constable was een oud delver en een burger van deze Staat—om den moordenaar voor het gerigt te brengen.

Voorts het volgende berigt van een correspondent der *Volksstem* uit Zoutpansberg:—

De Rhenosterpoort vallei werd gisteren door den hevigsten hagelstorm bezocht, welke ooit door mij is bijgewoond. Tusschen 5 en 6 uur barstte hij los. Voor zoover ik heb kunnen nagaan heeft de storm slechts plaatselijk gewoed, voornamelijk om en bij Fort Klipplaat, waar hij zich met ontembare kracht deed gevoelen. Wind, donder en hagel vereenigden zich tot een oorverdoovend geweld. Hagelsteenen zoo groot als kippeneijeren vielen gedurende meer dan twintig minuten neder; het ijzer van het huis van den heer Jorissen is op sommige plaatsen doorboord. De muren welke op het Zuiden staan, van waar de storm kwam, schijnen alsof zij hebben bloodgestaan aan het geweervuur van een geheel regiment; het zal zeker een maand duren eer alles weer hersteld is. In het fort en de omliggende gebouwen zijn omstreeks honderd ruiten verbrijzeld, terwijl in het fort de hagel meer dan een voet hoog lag. Ook werden eenige stukken ijs opgenomen, welke zoo groot waren dat ze juist een waterglas vulden. Gelukkig voor ons was het koorn juist den vorigen dag opgestapeld en gedekt, anders zou de schade nog zoo ter zijn geweest. Van twee honderd vruchtbomen zijn echter vrucht en blad totaal afgeslagen; van groenten en planten ontsnapte niets aan de verwoesting. Vóór de storm op zijn hevigst was waren de schapen en kalveren geborgen; eenige kalveren, die niet intijds konden verwijderd worden, zijn in de kraal doodgeslagen; hetzelfde lot trof eenige fraaije en kostbare pauwen, die zich niet wilden laten vangen. Groote hoeveelheden mielies zijn weggespoeld, en dienen nu zeker tot voedsel voor de vischen. Op de nabijliggende plaatsen is weinig schade aangericht; alleen werden een paar zenden en tuinen gedood, maar geen ernstige onheilen hadden daar plaats; alles concentreerde zich op het eene punt hier. Een paar minuten te vorens waren circa 150 stuks beesten in de kraal gebragt, maar het arme vee moet zeker zóó gepijnigd zijn door den hagel, dat zij door de sterke doornhaag heen braken en naar de bergen vluchtten, alwaar wij thans ze weer trachten op te zoeken.

Dr. Clark is van Pretoria naar Swaziëland vertrokken, zamen met den Kommandant Generaal, diens Secretaris den heer F. Stiemens, en den Kommandant der Rijdende Artillerie, met een eskorte van 25 man. Tusschen Pretoria en Barberton heeft de postwagen een of meer ongelukken gehad, waarschijnlijk omdat een of ander passagier, wetende dat de Sheba aandeelen bezig waren met rijzen, dit aan zijn vrienden door een renbode wilde doen weten vóór de wagen aankwam. Zoo ja, dan is dit een zaak voor teeren en veeren.

Van hetgeen in de bladen vermeld wordt die gisteren behoorden te komen, slaat het voornaamste op de Nellmapius-zaak. Het blijkt vooreerst dat op een brief van den heer Nellmapius aan Dr. Clark, M.P., waarin hij zich over het gedrag van wijlen den heer Robertson ten zijne opzigte beklaagde, door Dr. Clark geantwoord is dat de Directie der Kruidmaatschappij in Engeland het gedrag van den heer Robertson afgekeurd en den heer Nellmapius als onschuldig beschouwd had. Voor het Hooge Geregtshof heeft adv. en proc. Hollard de volgende verdediging van zijn gedrag in zake het intrekken van het appèl van Nellmapius ingediend:

Gehoorzamende aan de order van UEd. Achtbare, gedateerd 26 November 1886, *in re* den Staat *vs.* A. H. Nellmapius, heb ik de eer de volgende feiten als uitleg en verantwoording aan UEd. Achtb. te submitteren.

Op den 28sten Augustus jl. werd ik door A. H. Nellmapius versocht zijne verdediging in zake den Staat *vs.* hemzelven, waar te nemen, terwijl hij mij een zeer hooge retinue aanbood, hetwelk ik echter weigerde, daar ik reeds aangenomen had zaken voor het Rondgaand Hof te Barberton waar te nemen.

Op den 23sten September 1886, daags na mijne terugkomst van Barberton, retineerde de heer Nellmapius mij in de zaak om soodanige hulp, advies en assistentie te geven aan zijne reeds geretineerde advocaten en procureurs, als in mijne magt was, buitendien was ook advocaat Dr. Burgers geretineerd.

Op den 30sten September jl. ontving ik den brief, hieraan gehecht en gemerkt A, waarop ik eene applicatie aan den toen Edel Achtbaren Regter Brand in Camera maakte, om den verordeelde te willen ontslaan onder borgtogt tot tijd en wijle de punten, gereserveerd door de advocaten voor de defensie, door het voltallige Hof beslist zouden zijn, welk verzoek door Zijn Edel Achtbare niet toegestaan werd, al hetwelk meer ten volle blijken zal uit de documenten *gefied* in de archieven van dit Edel Achtb. Hof.

Daarop trok ik, blijkens instructie vervat in brief gemerkt A, eene petitie op, gerigt aan de Regering der Zuid Afrikaansche Republiek, waarin de veroordeelde om kwijtschelding zijner straf smeekte, zooals blijken zal uit copie der petitie, hieraan gemerkt B, welke petitie ik eerst naar den veroordeelde stuurde ed toen door hem geteekend naar de Regering verzond.

Daarop, en wel op den 4den October jl. ontving ik den brief van den veroordeelde, hieraan gehecht en gemerkt C, waarop ik volgens de daarin voorkomende instructies, het door hem aangeteekende appèl op de gereserveerde punten terugtrok en daarvan kennis gaf aan den Staatssecretaris, blijkens copie brief hieraan gehecht, gemerkt D.

Deze zijn de eenige communicatiën die ik met de Regering aangaande deze zaak gehad heb.

Sedert het bestaan van het Hoog Geregtshof alhier was de algemeene praktijk, dat—zoowel in actiën, applicaties en appèllen—de aanlegger, applicant of appellant, de door hem begonnen actie, applicatie of appèl kon terugtrekken, door kennisgeving aan den Griffier, zoolang de zaak niet ter rolle door applicant's procureur geplaatst was.

In zake de applicatie April *vs.* R. D. Nortié, gedient hebbende den 18den September 1880 voor de Edel Achtbare Regters De Wet en Kotzé, voor de betaling van kosten veroorzaakt door den appellant, doordat bij appèl aangeteekend, kennis daarvan aan den procureur van geappelleerde gegeven had, en dat het appèl in de leerde gevallen en vervolgende zitting van het Hoog Geregtshof gehoord zoude worden, waarop de procureur van geappelleerde copiën van de zaak liet nemen ten einde zich voor de defensie in appèl voor te bereiden, werd de applicatie van de hand gewezen, en het Hof zeide, dat een ieder die een vonnis tegen zich bekomen heeft, het regt bezit appèl aan te teekenen, hetzelve later, indien zoo geadviseerd, terug te trekken of te laten vervallen door het niet proseqeeren, terwijl de geappelleerde alleen dan het regt heeft kosten te eischen, die hij genoodzaakt was te maken, nadat de zaak onder behoorlijke kennisgeving ter rolle van verhoor geplaatst is.

Om deze boven beschrevene redenen vermeende ik dat dezelfde praktijk ook in deze nagevolgd kon worden, daar het appèl aangeteekend was voor of ten behoeve van beschuldigde.

Indien UEd. Achtb. van opinie moet zijn, dat in crimineele zaken deze praktijk *niet* zoo behoort te zijn, wensch ik met bescheidenheid te submitteeren, dat voor zooverre mij bekend is, het de eerste maal is dat een appèl in eene crimineele zaak is teruggetrokken, en ik derhalve geen andere leiddraad had dan de praktijk in civiele zaken; in zelfs in de gerapporteerde zaken van de Hooge Hoven der Kaapkolonie geen voorbeeld kon vinden van soodanige terugtrekking, noch in de Regels van dit Edel Achtbare Hof daaromtrent iets beschreven vond.

Indien ik dus verkeerd gehandeld heb, heb ik gezondigd tegen een onbekende wet of praktijk, doch ik geef UEd. Achtbare de verzekering dat ik zulks *bona fide* gedaan heb, nooit denkende dat mijne handelwijze in deze door UEd. Achtbare als ten onregte beschouwd zoude worden.

Veroorloof mij ook aan UEd. Achtbare te submitteeren dat in crimineele zaken het alhier nooit de praktijk was om eene procuratie te feilen, hetwelk ook zal blijken uit het feit dat in zake de Staat *vs.* Nellmapius, noch door de advokaten Ford en Keet, noch door procureur Jepps zulks gedaan is, terwijl daaromtrent geene aanmarking door den toen Edel Achtbaren Regter Brand gemaakt is, toen ik voor Zijn Edel Achtbare verscheen met de applicatie tot aannemen van borgtogt, zooals te voren vermeld.

Veroorloof mij ten slotte UEd. Achtbare de verzekering te geven dat, had ik ooit kunnen denken dat mijne handelwijze de ontevredenheid van het of zoude kunnen teweeg brengen, ik zeker niet zoo gehandeld zoude hebben; integendeel, het is mijn streven de goedkeuring der Regtbank te hebben betreffende mijne handelwijze in de praktijk.

Hetwelk doende, enz.

UEd. Achtb. gehoorsame dienaar,

W. E. Hollard."

Hierop volgde een discussie, en ten slotte zeide de Hoofdregter het volgende:—

"In deze zaak werd door de Regters van dit Hof aan advokaat Hollard verantwoording gevraagd, die als advokaat en procureur was opgetreden, op welk gezag of met welk regt hij de gereserveerde punten in de applicatie van den Staat *vs.* Nellmapius kon terugtrekken op eigen gezag. Dit was feitelijk gebeurd. Het bleek dat Nellmapius eene petitie had ingediend vragende om pardon. Het Gouvernement had daarvan niet kunnen voldoen hangende het appèl. Natuurlijk wenschte Nellmapius niets liever dan het appèl terug te trekken; dat liet zich begrijpen. Niets wetende hoe dit te doen, gaat hij naar een procureur. Maar wat deed zijn advokaat en procureur? In plaats van sich regtstreks naar den presiderenden Regter of het Hof te begeven en een order of verlof te vragen, waardoor die punten konden teruggetrokken worden, handelde Hollard op eigen gezag en diende den 4den October eene kennisgeving op den Griffier van het Hof, waarin hij seide: "neem kennis dat ik *heb* teruggetrokken, enz." Nu was die kennisgeving niet alleen niet waar, omdat het appèl nooit was terug trokken, wijl het niet in den behoorlijken vorm was geschied, maar magtige Hollard zich het regt aan, om de directie en order van den presiderenden Regter, op eigen verantwoordelijkheid, als teruggetrokken te beschouwen, en schreef hij aan den Uitvoerenden Raad, dat de applicatie teruggetrokken was. De Regering moest worden verondersteld dat zij *bona fide* geloofde dat er behoorlijk gehandeld was; zij gaf Nellmapius pardon, welke behandeling bijna aanleiding had gegeven tot eene botsing tusschen het Hoog Geregtshof en de Regering dezer Republiek. Het schriftelijk antwoord van Hollard had den Hoofdregter tevreden gesteld dat deze *bona fide* gehandeld had, maar daarna was de heer Hollard opgestaan en had hij zich aanmerkingen veroorloofd, waardoor, als ook door zijne houding, bij ZEd. Achtbare twijfel bestond of advokaat Hollard wel *bona fide* gehandeld had. Nu was hij niet meer zoo terzeker. Er bestond twijfel, doch daarvan wilde hij—de Hoofdregter—aan Hollard het voordeel geven. Nu die twijfel bestond meende ZEd. Achtbare dat hij niet anders kon doen dan alleen zijn *sterke* afkeuring te kennen geven omtrent Hollard's gedrag in deze. Wat was zijn antwoord geweest? Dat het altijd de gewoonte was geweest in *civiele* zaken, dat het appèl door den appellant kon worden ingetrokken, dat was zoo, maar in *criminele* zaken, zooals hier, was het geheel iets anders. Hier was het appèl niet aangeteekend door den advocaat of procureur van beschuldigde, maar in het open Hof was aan den presiderenden Regter verzocht of hij zes punten zou willen reserveeren voor het voltallig Hof en hij, de Regter, gaf dat verlof en order en staakte zijn eigen vonnis, hangende de beslissing van het Hof van appèl. De gereserveerde punten waren dus in handen van het Hof van appèl en ze konden niet uit de handen van het Hof worden genomen. De regter was, ook al had men bij hem applicatie gemaakt tot intrekking van het appèl, echter niet verpligt om soodanig verzoek toe te staan. Hij zou in den regel verlof geven, doch dit was aan zijne beschreidenheid overgelaten en de regter kon gezegd hebben dat hij sich bezwaard gevoelde en liever wilde wachten tot de zitting van het voltallig Hof. In geen geval, hoe ook genaamd, kon een appèl teruggetrokken worden, of het moest geschieden op dezelfde manier als waarop dat appèl was verleend. Hoe kon adv. Hollard zeggen dat hij onkundig was van de wet, hij, die bijna 10 jaren advocaat aan dit Hof was geweest waar nooit een andere praktijk gevolgd was? Er was wining verontschuldiging: *Cursus curiae, Lex curiae*, dat was de algemeene praktijk. De Regter reserveerde de punten, de Regter alleen kon verlof geven ze terug te trekken. Dat was altijd de regel van het Hof geweest, ZEd. Achtb. was dus niet zoo geheel tevreden dat Hollard *bona fide* had gehandeld. Juist zijn gedrag was het dat sterke afkeuring verdiende. Als een procureur geëmployeerd wordt, dan wordt hij niet geëmployeerd als 'Hollard' doch als 'advocaat en procureur' en daarin lag het gevaar, zooals ZEd. Achtb. wilde aantoonen, en daarin lag de oorzaak dat het Hof zoo iets niet onopgemerkt kon laten voorbijgaan. 't Was de pligt van advocaten en procureurs om strikt volgens regt te handelen, ter wille van de instelling waarvan zij leden waren; 't was hun pligt om de waardigheid en het respect dier instelling te handhaven ten koste van alles, en niet om, wanneer men geëmployeerd was, maar alles te doen, wat strekken kon om een voorgesteld doel te bereiken."

De andere Regters spraken in dezelfden geest, behalve dat Regter Jorissen verklaarde geen twijfel te koesteren of adv. Hollard had te goeder trouw gehandeld.

In een andere regtszaak, die tegen Barkley, Gesteir en anderen wegens het stelen van goederen van Kaffers, waarin geappelleerd werd van een uitspraak der Jury op grond van een gebrek in de akte van beschuldiging, werd het appèl goedgekeurd, en wel door den Hoofdregter en Regter Esselen (Regter Jorissen's uitspraak wordt niet gegeven) op een manier die een scherpe gisping van den Staatsprocureur (een *Hollander* die ten gerieve der Z. A. Republiek een veelbelovende loopbaan in zijn eigen land verlaten heeft) inhield.

Aan Blaauwhoek is een fraaije klomp goud gevonden, en men denkt dat de plaats weldra tot openbaar goudveld zal verklaard worden. Over de administratie van Witwatersrand worden zoo bittere klagten door een correspondent der *Volksstem* geuit dat gemeld blad er bij de Regering op aandringt om naar de zaak door iemand van werkelijke bekwaamheid te laten kijken.

Uit Utrecht wordt aan de *Republiken* gemeld:

"Een vreeselijk ongeluk heeft op den 17den ll. in het district plaats gevonden. Zekere heer Jordaan, die met zijne familie (vrouw en 3 kinderen) per ossenwagen naar zijne plaats in de Ni-uwe Republiek vertrok, werd, terwijl hij uitgespannen had, door den bliksem getroffen en op de plek gedood. Dezelfde straal sloeg nog twee andere Kaffers bedwelmd en doodde ook twee honden, die bij den heer Jordaan lagen. De bliksem werd heel waarschijnlijk door den band van het wagenwiel, waarbij de slagtoffers stonden, aangetrokken, daar het ijzer er uit sag alsof het gesmolten was. Het mes, dat de heer Jordaan in zijn zak had, werd op een afstand van circa 50 yards van hem gevonden, terwijl de kleederen van den getroffene geheel verflenst waren. Verleden jaar sloeg de bliksem op dezelfde plaats, of in de onmiddellijke nabijheid er van, in het huis van zekeren De Jager, waardoor deze op de plek gedood werd."

Het volgende is het voornaamste nieuws uit het Potchefstroomsche blad:

"Zaturdag 27 November, des namiddags balden we hier een doordringenden regen, van weinig doeder doch van veel hagel vergezeld, welke evenwel in de stad weinig schade veroorzaakte. Maar aan de boomvruchten en het te veld staande graan werd op de plaatsen aan de Noordzijde van hier nog al veel verloren. Er moet een zware bui in de randen ten Westen gevallen zijn, daar het water met geweld door het poortje op de stad afkwam. Bij den heer Abraham Smit aan Loopspruit verdronken 110 schapen, 96 stuks van het doode vee werd teruggevonden. Maandag omstreeks 3 uur 's namiddags sloeg de bliksem in den gevel van de Gereformeerde Kerk op het oude marktplein en trof, bij zijn verlaten van het Kerkgebouw, een in de nabijheid grazenden muilezel die op de plek doodbleef. Eerst omstreeks 4 uur werd men door den uitslaanden rook uit het dak gewaar dat er brand was. Oogenblikkelijk na er alarm gemaakt was kwamen vele menschen ter hulp aanzeilen, en eenigen die terstond van binnen naar het dak opklommen wisten spoedig het vuur te blusschen. Groote lof komt aan hen toe die door hun tijdige hulp het dreigend gevaar hebben afgekeerd. In de nabijheid der Kerk waren drie wagens met reizigers uitgespannen wien gelukkig niets overkomen is. Naar we vernemen werd er tegelijkertijd in de vlei een paard van den heer P. de Vries door het weder gedood."

De "Kerkbode" en het "Kerkelijk Weekblad."

De volgende circulaire doet thans de ronde:—

"Kaapstad, 1 Desember 1886.

Waarde Broeder,

De Commissie voor het Kerkelijk Kantoor heeft besloten dat de *Kerkbode* verder bij de heeren Van de Sandt de Villiers & Co. wordt uitgegeven, naar eene schikking, waarbij al de geldelijke verantwoording voor hunne rekening komt. De *Kerkbode* blijft dus als afzonderlijk blad bestaan.

Ons Weekblad kan, meenen wij, naast de *Kerkbode* bestaan, indien wij eene guarantie geven kunnen voor 1,500 exemplaren. Dit kan alleen geschieden, wanneer degenen die in de zaak groot belang stellen, gewillig zijn eene opoffering er voor te doen, alle krachten inspannen om voor het eerste jaar de noodige guarantie te geven, al zouden zij er zelven iets toe moeten bijdragen.

Wetende hoezeer gij de behoefte aan zulk een blad gevoelt, vragen wij u om ons per omgaande post te laten weten, voor hoevele inteekenaren voor het eerste jaar gij instaat. Laat het gewigt van de zaak, de behoefte aan eene krachtige en vereenigde poging, en de wenschelijkheid id, nadat wij hierover zooveel gesproken hebben, om de zaak nu door te zetten, u wekken om te doen wat gij kunt.

Om tijd te winnen is het beter als gij ons een telegram kunt zenden, gerigt aan den eersten ondergeteekende.

De prijs der inteekening zal zijn 10s. per jaar, vooruit betaalbaar voor 12 of 6 maanden.

Wij noemen ons gezamenlijk,

Uwe Medebroeders,

A. Murray,
J. H. Neethling,
S. Hofmeyr.

P.S.—Aan guarandeerenden wordt een gratis exemplaar toegekend, aan agenten 5 per cent commissie verleend."

[De onderteekenaars zijn de predikanten van Wellington, Stellenbosch en Montagu.]

CORRESPONDENTIE.

[WIJ STELLEN ONS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR DE GEVOELENS ONZER CORRESPONDENTEN. INGEZONDEN STUKKEN KUNNEN NIET TERUGGEZIGHT WORDEN.—RED.]

HANDEL MET TRANSVAAL ENZ.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—Voorheen bestond er een goede handel tusschen den Vrijstaat, Transvaal en de Kaapkolonie; toen werd de handel niet gestremd met invoerregten. Ik zelf kreeg orders voor wijn, brandewijn en rozijnen—en van daar kreeg ik gekorven tabak. Nu zijn de invoerregten zoo hoog, dat er geen handel kan gedreven worden. Ik herinner mij voor 30 jaren geleden was een Schotschman met de naam van Hughes, op den Christeuhmarkt met zijn wagen uitgespannen. De wagen beladen met olifantstanden, vellen van wilde dieren, vogelstruisveeren, enz., komende van Kuruman.

Mr. Rowat, de Custom House Searcher, ging besiag leggen op die goederen. De Procureur Generaal (Porter) zeide dat hij geen regt had er beslag op te leggen, alzoo die produkten altijd vrij de Kolonie waren ingevoerd.

E. G. A.

PROTECTIE.

Riebeek's Kasteel, 30 Nov. 1886.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—In den laatsten tijd werd er zoo veel heen en weer geredeneerd over bovengemeld onderwerp, dat het haast verveelend is, en ik het overbodig acht verder daaromtrent uit te weiden. Vergun mij tevens uwe lezers de tegenstanders van protectie, die Engeland als voorbeeld van vooruitgang onder vrijen handel noemen, te wijzen op een paragraaf onder Europeesch nieuws, in uw uitgave van Zaturdag, den 27 ll. Daar leest men het volgende:—"op een vergadering der Kamer van Koophandel te Manchester is een voorstel om te verklaren dat het voor Engeland tijd werd na te gaan of vrijhandel beantwoord had, met een meerderheid van slechts één stem verworpen, iets dat men natuurlijk een merkwaardig teeken des tijds acht, want Manchester is het middelpunt der vrijhandelspartij."

Mijnheer,—Indien nu Engeland, een land dat onmogelijk van 's lands eigen opbrengst bestaan kan, aan vrijhandel als voordeelig twijfelt, hoeveel te meer behoort Zuid Afrika, waar iedere soort van mineralen gevonden en fabrieken kunnen worden opgerigt en 's lands opbrengst van levensmiddelen groot is, zich niet te wachten voor een verwoestend middel als algeheele vrijhandel.

Hopende dat de koornbouw bij alle boeren vertegenwoordigers meer ondersteuning zal vinden in 't Parlement, en het Gouvernement middelen zal aanwenden strekkende tot bemoediging in 't bijzonder voor genoemden tak van nijverheid, ben ik, enz.

Schalk W. van der Merwe.

DE SCHOOLKWESTIE TE SOMERSET OOST.

Somerset Oost, 10 November 1886.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—In uw nommer van den 30sten October vind ik een schrijven, geteekend "Een Voorstander van de Hollandsche Taal," over de schoolkwestie te Somerset Oost. Hij schijnt veeleer een verdediger van Dr. Dieperink te wezen, want van de zaak zelve zegt hij zeer weinig. Hij heeft hoegenaamd niets gezegd, om Dr. Dieperinks uit de lucht gegrepene beweringen te bewijzen, maar valt Ds. Hofmeyr en de andere schrijvers op eene laaghartige wijze aan.

Te oordeelen naar zijn schrijven, moet hij sichzelven niet als een eerlijk man beschouwen, want siet wat hij zelf zegt:—*Wanneer men tegen iemand schrijven wil, die bekend is, moet men als eerlijk man, zich niet verberyen onder een of ander vreemden naam.*

En nu wat doet hij? Juist wat hij beweert niet eerlijk te zijn. Of wil hij beweren dat Ds. Hofmeyr of zelfs E. P. onbekend is. Ik wil hier slechts in het voorbijgaan aanmerken, dat de anonyme schrijvers aan Ds. Hofmeyr's zijde, meer met de *zaak* te doen hadden dan met personen, en hun invloed niet wilden uitoefenen; en er die tengevolge niet op gesteld waren om hunne namen te teekenen. Maar waarom teekent "Voorstander van de Hollandsche taal" dan zijn naam niet? Is het spreekwoord hier dan ook weer bewaarheid: viz.—*That a man's own conscience makes a coward of him.*

Is het omdat hij weet dat hij een vreemdeling is in de schoolzaken te Somerset Oost en er niets over durft zeggen. Is het omdat hij zoo te zeggen een vreemdeling is in onze Kerk? Is het omdat hij misschien een ouden wrok koestert tegen Ds. Hofmeyr, en nu de eerste gelegenheid krijgt om gemelden heer uit te krijten als een Engelsch gezinde predikant, en dat onder naamverberging, wat hij niet eerlijk beschouwt?

En wat heeft hij "Voorstander van de Hollandsche taal" nu al gedaan om de Hollandsche taal te bevorderen in dit district? Heeft hij al ooit in zijn leven moeilijkheden uit school te houden, district, of heeft hij ook misschien een Engelschen schoolmeester op zijn plaats, en kennen zijne kinderen nie-ts dan Engelsch? Indien hij een openhartig, oprecht, eerlijk antwoord geven wil op bovenzemelde vragen, zal het mogelijk spoedig blijken dat hij even als de heer Diepenrink veel te zeggen heeft en niets doet. Nu waarom veroordeelt hij personen, die veel doen tot bevordering der opvoeding onzer Afrikaansche jeugd? Waarom zegt hij niet liever zijn schouder aan het wiel en help diegenen die toch iets doen? De rapporten van de Gouvernements inspecteuren tonen toch duidelijk aan, dat de beide scholen te Somerset Oost, eerste klasse scholen zijn. Nu mijnheer Redakteur, een raad aan "Voorstander van de Hollandsche taal." Als gij weer schrijft, bepaal u dan bij de zaak en rand niet personen aan die misschien veel knapper zij dan gij.

Een Afrikaner.

DE "KERKBODE" EN HET NIEUWE WEEKBLAD.

Philipstown, 17 November 1886.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—Uwe Synodale rapporten werden door velen met ernst gelezen, maar wij zijn verbaasd te zien dat de *Kerkbode* met een weekblad vereenigd moet worden, om zich ook met maatschappelijke belangen te kunnen bezig houden. Dit stelde Ds. De Wet voor, er bij voegende, dat er een blad bestond dat zich voor godsdienstig uitzag, maar een gevaarlijke strekking had en voorzoordeel aar moedigde, en de zaak der zending niet goed voorstond. Er waren twee bladen die bij niet aan zijn gemeente kon aanbevelen. Welke zouden toch die twee bladen zijn? Het eene dat zich voor godsdienstig uitzag maar gevaarlijk was (welk gevaar?) en het andere dat de zaak der zending niet goed voorstond? Verstaat Ds. De Wet de zaak der zending dan zoo wel? Is de zending bijbelsch? Is ze zooals onze Heiland, Jesus Christus ze verordend heeft? Doen de zendelingen zooals ons Jesus jong-ren of disciplen bevolken hebben te doen en te handelen?

Het weekblad zal als het met de *Kerkbode* wordt vereenigd moeten bewijzen hoever het plan bijval zal vinden.

Nu komt Ds. C. Murray met de bewering wat de Synode voor de Naturellen wil doen en dat wordt tegengewerkt door hetzeen de Hollandsche dagbladpers hier verkondigt. Er wordt gesproken, segt Z.W.Eerw., van Naturellenfokkerij, omdat men de Naturellen wil uit roeijen. Ik ben een gereformeerd leser van de invloedrijkste Hollandsche nieuwsbladen, maar op uitnoeijing van Naturellen heb ik nog nooit mijn oog gehad, maar wel dat bladen voorstaan dat blanken en gekleurden elk in hun vak en rang moeten worden geholden. Er bestaan ongetwijfeld vele negervrienden die alles aan de Kaffers willen opofferen tot hun laatste penning toe, om alle zwarten zoo op te brengen dat alle blanken verdwijnen, totdat het zoo ver zou komen als eenmaal met de Philistijnen over Israël. O wee ons land, o wee ons volk als Afrikaanders. Ds. Murray kan de politiek der bladen niet volgen en wij ku nen de politiek der Domi és ook niet volgen. Wij gevoelen ons echter innig gehecht aan de Ned. Geref. Kerk, en ook willen wij ijveren voor de uitbreiding van Christus Koningrijk.

Nu volgt Ds. Stegmann, die zeide dat het een groot gemis was voor het publiek dat het *Volksblad*, dat anders schreef dan de andere bladen, was verongelukt. Zeker is dominé in de rouw omdat de redacteurs mogelijk leden der N. G. Kerk waren of mozelijk echt orthodox, of omdat zij de belangen der Kaffers altoos goed gehandhaafd hebben. Ik was ook een lezer van het *Volksblad*, maar als er een Kerkelijk Weekblad moet verschijnen in dien geest, dan bedank ik, en zeker duizend anderen met mij er hart-lijk voor, en dan zal het maatbedroefd er meegaan.

Wie beantwoordt de vraag waarom het met de *Kerkbode* zoo treurig gesteld is?

Hoort naar Ds. Maeder. De *Kerkbode* heeft £750 opgebragt en er is nog een tekort nadat de magere koeijen der Synode braaf uitgerezen zijn door hen die mogelijk het Weekblad zullen moeten uitgeven. Voor £600 als waarborg kon zij het gedaan gekregen hebben door dat blad waarover geklaagd was.

Wij vertrouwen dat de bladen die Ds. de Wet niet aan zijn gemeente wil aanbevelen steeds door de Hollandsch sprekende bevolking zullen gewaardeerd blijven, en dat zij zullen voortgaan op hun weg. Wij kunnen ons aan de domi és niet storen, zij zijn toch ook maar menschen; wij hebben den Bijbel die ons een lamp voor onzen voet en een licht op ons pad is.

Door bovenstaande regelen in uw veelgelezen blad te plaatsen zult gij zeer verpligten

Een bekommerde over Kerk en Staat.

P.S. Die *Patriot* gelieve over te nemen.

[Deze brief, die gedagteekend is 17 November, is ons eerst onlangs geworden.—Red. Z A]

BUCHLER'S NO. III EN IV.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—Daar de laatste twee

Gouvernementsberigt

No. 1,033, 1886.

Kantoor van den Commissaris van Kroonlanderijen en Publieke Werken, 4 Dec. 1886.

HET volgende Rapport door Professor HAHN wordt gepubliceerd tot algemeen narigt :—

F. SCHERMBRUCKER,
Commissaris.

Kaapstad, 4 Dec. 1886.

Rapport over eenige Scheikundige Eigenschappen van de Spaansche Druiven aan boord der *Pembroke Castle*.

Daar de druiven niet aan wal konden worden gebragt, ging ik met mijn Assistent en eenige noodige toestellen om de Druiven te onderzoeken aan boord van de stoomboot. Kapitein Harrison was vriendelijk genoeg een hut ter mijner beschikking te stellen om de proeven te nemen. De twee voornaamste bestanddeelen van het druivensap, suiker en zuur, werden bepaald in druiven die meer of min, en andere die niet rijp waren. De resultat n zijn als volgt

	Zurigheid.	Suiker.
Niet rijp ..	5.77 per mille ..	15.4 per cent.
Bijna rijp ..	5.47 „ „ ..	17.1 „ „
Rijp ..	5.40 „ „ ..	18.4 „ „

Het gemiddelde gehalte zurigheid was 5.55 per mille, en suiker 16.96, bijna 17 per cent. Ik bevond ook dat het gemiddelde gewigt van de korrels 0.9 greinen was.

Met deze resultaten de samenstelling van onze *rijpe* Hanepoot en Groendruiven vergelijkende, merken wij een groot verschil op in het suiker gehalte, minder in de zurigheid.

Het gemiddelde gehalte zuur in onze rijpe Groendruif en Hanepoot is 3.5 per mille en suiker 22 per cent. Geheel rijpe Groendruif en Hanepoot Druiven bevatten 25 per cent suiker.

Het gemiddeld gewigt van den korrel van rijpe Groendruif is 42 greinen en van Hanepoot 83 greinen. Door talrijke waarnemingen die ik gedaan heb betrekkelijk de verandering van het gehalte suiker en zuur in druiven gedurende den tijd van rijpwording, heb ik bevonden dat in het district Worcester de Groendruif 5.5 per mille zuur bevat en 17 per cent suiker, *zes weken voor* men ze rijp en geschikt voor persen acht, en de Hanepoot *drie weken voor* dezen tijd. Aan de Paarl en te Stellenbosch is de tijd bijna de helft korter.

Ik doe derhalve aan de hand dat de druiven veel vroeger worden gesneden, indien voor uitvoer bestemd, namelijk, ten tijde dat zij 17 per cent suiker bevatten. Elke wijnboer kan dit punt gemakkelijk bepalen door het gebruiken van een bijzonder *Saccharometer*, zamengesteld om het gehalte zuiker in druivensap te bepalen. Het is een abuis en het zal altijd een mislukking zijn om onze druiven als zij geheel rijp zijn uit te voeren.

Gedurende de laatste weken neemt het suikergehalte sterk toe, maar de hoeveelheid zuur vermindert maar langzaam. De groote percentage suiker bevordert ontbinding en verrotting, en het is bijna onmogelijk zelfs enkele trossen geheel rijpe druiven eenige weken te bewaren.

Het is te hopen dat den tegenwoordigen zwaren tijd vele wijnboeren zal doen trachten druiven uit te voeren, en ik twijfel niet of de ondervinding door deze proefnemingen opgedaan uiteindelijk tot welslagen zal leiden.

(Get). P. DANIEL HAHN,
Ph. Dr., M.A.,
Professor in de Chemie.

Wel'd. heer H. H. McNAUGHTON,
Assistent Commissaris van Kroonlanderijen en Publieke Werken.

TULBAGH.

Extra Boerenplaats uit de Hand te Koop.

DE ONDERGETEEKENDE biedt hiermede uit de hand te koop aan, zijne Plaats genaamd "PART VAN LA RHONE," in de Brouwerstraat, afdeeling Tulbagh gelegen. Zij is beplant met circa 50,000 Wijngaardstokken in volle dragt, alsook met vele vruchtebomen van allerlei soort; is voorzien van een fraaijen stroom altijd loopend water; bevat extra zaailanden en weideveld voor vee en is bijzonder geschikt voor een melkstoeterij.

Is gelegen slechts 15 minuten rijdens van het dorp Tulbagh.

TENDERS te worden ingezonden niet later dan den 11den December e. k. aan den WelEd. Heer H. A. FAGAN, Tulbagh, of aan den Ondergeteekende.

Kostelijke Kans voor Jongbeginners.

S. F. P. DU TOIT

Tulbagh, 30 November 1886.

GEVESTIGD 1836.

W. G. COMBRINK,
HOROLOGIEMKER,
OVER H. STURK & Co.,

Kortemarktstraat, Kaapstad,

Steeds voorhanden Horologies, Klokken en Juwelierswaren, Zilveren en Plated Lepels en Vorken, Tafelmessen, Pennemessen, Brillen Ooglazen, enz., enz.

Horologies, Klokken en Juwelierswaren gerepareerd en allerlei werk tegen billijken prijs gedaan.

Kaapsch Maaksel Stevels en Schoenen,

VOOR

Stijl, Duurzaamheid en Goedkoopte,

ALLEEN VERKRIJGBAAR IN[DEN]

Schoenen Winkel

VAN DE

WESTELIJKE

LOOIMAATSCHAPPIJ,

5, PLEINSTRAAT.

UNION LINIE
ONINKLIJKE MAILDIENST

UNION STOOMBOOTMAATSCHAPPIJ (BEPERKT).

DE Mailbooten der Maatschappij vertrekken van Kaapstad naar Engeland Via Madeira, om den anderen Woensdag, te 4 uur n.m., te St Helena en Ascension als onder aanleggende.

VOOR ENGELAND.

"SPARTAN," Kapt. WAIT, 15 December via St. Helena, Ascension en Madeira
"TARTAR," Kapt. TRAVERS, 29 December via Madeira alleen.
"MOOR," Kapt. GRIFFIN, 12 Januarij, via St. Helena en Madeira.
"TROJAN," Kapt. LARMER, 26 Januarij, via Madeira alleen.

RETOURKAARTJES naar ENGELAND, gang baar voor Zes Maanden, worden uitgereikt tegen een vermindering van 10 percent op den Dubbelen Passageprijs.

RETOURKAARTJES voor HAVENS langs de KUST worden uitgereikt voor de terugreis binnen Drie Maanden per de Union of de Castle Maatschappij Stoombooten.

Voor Vracht of Passage doe men aanzoek aan d Kantoren van de Maatschappij, Adderleystraat.

THOS. E. FULLER,
Algemeene Bestierder voor Z. Afrika.

ZWAVEL! ZWAVEL !!

DE Ondergeteekenden hebben ontscheept BRANDRAM'S B.B.

Bloem van Zwavel,

Die zij te Koop aanbieden tegen Laagste Marktprijzen.

VAN DER BYL & CO.

DAS CAPLAND

Deutsche Zeitung für Süd-Afrika

Druck und Verlag von Braun & Co.

CAPSTADT.

"DAS CAPLAND" hat sich zur Aufgabe gemacht, die Interessen der deutschen Ansiedler in Süd-Afrika nach Kräften zu vertreten, eine engere Verbindung der Deutschen unter einander herbeizuführen und sie von allen wichtigen Vorgängen im Mutterlande und allen übrigen Staaten durch sorgfältige Berichterstattung zu benachrichtigen. Aufsatze aus dem Gebiete der Volkswirthschaft, unterhaltende und belehrende Mittheilungen, Romans und Erzählungen schliessen sich den politischen Berichten an.

Abonnementspreis: per 3 Monate 6 sh. —6 Monate 11 sh.—jährlich 1 Pfd. St. pränumerando.

Inserat-Preise: Einspaltig per Zoll 2sh und doppelspaltig 5 sh.—Bei stehenden Anzeigen Rabatt von 5, 10 resp. 15% bei resp. 12monatlichen Anzeigen.

Probe-Num mern gratis und franco.

RHEUMATICURO.

Het Groote Zuid Afrikaansche Middel tegen Jicht, Rheumatiek en Rheumatische Jicht, dat noort feilt, en ook een zeker geneesmiddel is tegen Rheumatische Koorts, Rheumatische Hoofdpijn, Heup- en Lendenjicht en Zinkings.

Het volgende Getuigschrift is uit honderden andere uitgezocht :—

Steytesburg, 25 Jan. 1866.

Waarde Heer,—Negen maanden geleden heb ik per brief van de goede uitwerking van "Rheumaticuro" getuigd. Ik ben 60 jaar en heb 23 jaar lang geleden aan Chronische Asthma en Rheumatiek, en heb hulp gezocht bij vele Geneesheeren en alles zonder baat beproefd, en had alle vertrouwen verloren in menschelijke hulp in mijn geval, tot ik eindelijk Rheumaticuro probeerde, en nu zijn mijn zinkings, rheumatiek, en pijn in hoofd en aangezigt geheel verdwenen, en wordt het nieuws algemeen verspreid dat "Ou meester VAN ROOYMPER heel te maal gesond was van die wonderlijke medicijn", wat ook het geval is. Ieder die kan probeerd heeft beveelt haar aan.

De heer JACOB VAN ZIJL, van Viakfontein, is a nezen van wat een bijna ongeneeslijk geval van Rheumatiek en Jicht scheen. Nooit, zegt zijn eoeder mij, is er een erger geval geweest. De eerste dosis deed den lijdenden jongen man rustig slapen, met de medicijn werd voortg-gaan, en schoon zijne buren en vrienden mij verzekerden dat hij niet verwacht werd te blijven leven, *heeft hij nu sints tweemaien* bezocht en getuigd van de goede uitwerking van de RHEUMATICURO en PILLEN.

De oude heer VAN DER WALT, van Reddersburg, is genezen met één bottel.

De heer A. CORTZEE, Brandvallei, Middelburg, K. K., kreeg onmiddelijk verligting. Mijn zoon JAN en zijn schoonvader, de heer J. A. SMIT, Wonderboom, Burgersdorp, zijn ook genezen.—De uwe J. C. VAN ROOY.

Verkrijgbaar bij bijna alle Apothekers en Winkeliers in de Kolonie; of direkt per p st, franko, tegen 3s. 6d. per bottel, kontant met order, van den eenigen Eigenaar, JAMES JONES, 46, Langestraat, Kaapstad.—PRIJZEN IN GROOT OP AANZOEK.

Onder Beschermheerschap van Zijn Hoog-Edele den Staats-President S. J. P. KRUGER en Generaal N. J. SMIT.

WAAROM ingevoerde Zadels te koopen die geen voldoening geven en geenzins voor de Kaapsche Paarden geschikt zijn, terwijl men RUTTER's beroemde Koloniaal gemaakte INNES ZADELS kan bekomen. Deze Zadel is door de geheele Kolonie bekend, heeft gemakkelijke zitting, volle groote, destempeld en gewaarborgd volkomen te gassen.

Probeert de Veren Zitting met Gomelastiek, zeer Gerieflijk.

A. T. RUTTER
24 DARLINGSTRAAT KAAPSTAD

PAARLSCHE
Brandassurantie en Trustmaatschappij.

BELANGRIJKE

PUBLIEKE VERKOOPING

VAN KOSTBARE

Vaste en Losse Goederen,

Te Robert's Valley, Franschhoek,

AFD. DE PAARL.

In den Insolventen Boedel van MARIA ELIZABETH HUGO en overleden Echtgenoot PETRUS JACOBUS HUGO.

Op Zaturdag, 11 December aanst.

VASTGOED:

1. ZEKERE DRIE STUKKEN GRONDS, met de Gebouwen en Plantagies daarop, groot respectievelijk 2, 9 en 19 morgen.

2. ZEKER STUK GRONDS,, groot circa 230 morgen.

Deze gronden, gelegen annex elkander, en bekend als ROBERTS VALLEY, maken een der beste Eigendommen te Franschhoek uit, beplant met een fraaijen Wijngaard, prachtige Tuinen, groote Houtbosschen en Boomgaarden; uitmuntende Veeweide, met volop loopend Water. De Gebouwen bestaan uit fraai Woonhuis, grooten Wijnkelder, en de noodige Buitenvertrekken, alsook eenige Buitenhuisjes.

LOSGOED:

6 Stukvaten, 6 Kuipen, Pijpen, Okshoofden, Trap- en Onderbalies, Keldergereedschap, 2 Brandewijnketels, Boerderijgereedschap, eenige Beesten, 13 Leggers Wijn, restant van den laatsten Oogst, Huisraad, enz., enz.

F. J. BROERS,
J. J. DE VILLIERS, A.P. zn.,
Gezamenlijke Curatoren.

J. S. MARAIS & Co., Afslagers.

JAMES ROBERTSON,

BIEDT TE KOOP AAN TEGEN LAGE PRIJZEN

LOODEN PIJPEN, ½ tot 2 duim
GESLAGEN IJZEREN PIJPEN, ¾ tot 2 duim
GEGOTEN PIJPEN, tot 6 duim, AARDEN PIJPEN tot 12 duim
DAM SLUIZEN, "Centrifugale" Pompen
KRUIWAGENS, WIJNGAARD SCHOFFELS
SIKKELS, ZEISEN.

LSOOK,

BRANDRAM'S BLOEM VAN ZWAVEL,

IN 'T GROOT EN KLEIN.

IJzer- en Hardewaren Pakhuizen,

PLEINSTRAAT, KAAPSTAD.

AAMBEIJEN POEDER.

HET succes dat tot hiertoe gepaard ging met het gebruik van bovengenoemde Medicijn, heeft den Eigenaar, den Heer C. H. BÖSENBERG, er toe gebragt dezelve meer prominent voor de aandacht van het Publiek te brengen; het werd in vele gevallen bewezen een zeer krachtig middel te zijn tegen deze zoo algemeen heerschende ziekte, die aangeduid wordt door hoofdpijn, kortzigtigheid, drukking op de oogen, angst, duizeligheid, gebrek aan geestkracht, onregelmatigheid in het bloed, pijn in de lenden en verstopping.

De bijzondere eigenschappen van dit Poeder om het bloed te verdunnen en een vrijen bloedsomloop te bevorderen, om de werking der ingewanden te prikkelen en te regelen, en ze te zuiveren van slijmerige en scherpe stoffen, nemen de onaangename uitwerkselen weg en genezen de ziekte. Het zal ook zeer heilzaam bevonden worden wanneer het gebruikt wordt als bovengemelde voorteekenen, de voorloopers van RHUMATISCHE JICHT zich voordoen, en ook bij drukking op de borst, droogheid, jeuken en chronische aandoeningen van de huid, en bij waterzucht, meer bijzonder wanneer deze uit onderdrukte uitwaseming voortkomt.

Als een huismiddel bij verstopping kan het veilig worden aanbevolen, alsmede voor de behandeling van uitslag bij kinderen.

Volle bijzonderheden vergezellen elken Bottel. Prijs 2s.; per Post 2s. 6d

BEREID DOOR DEN EENIGEN EIGENAAR

C. H. BÖSENBERG, Chemist en Droogist, hoek van Bree- en Korte marktstraten, Kaapstad

N.B.—Dit geneesmiddel is bereid in den vorm van een Poeder, zoodat het voor altijd kan gehouden worden, zonder deszelfs eigenschappen te verliezen; een voordeel dat andere mengsels niet bezitten.

EQUITABLE
Brandassurantie en Trustmaatschappij,

OPGERIGT 1844.

DIRECT UREN:

WelEd. heer W. G. ANDERSON, Voorzitter.
DE WEL-EDELE HEEREN

H. BEARD. | J. L. M. BROWN. | L. J. CAUVIN.
L. H. GOLDSCHMIDT, M.L.A. | W. MARSH. | J. A. REID.
H. K. TREDGOLD. | G. SICHEL.

Brandassurantie van iedere soort door de Kolonie, den Vrijstaat en de Transvaal zonder verwijl gesloten tegen billijke premiën.

N.B.—Woonhuizen Geassureerd tegen zeer Lage Prijzen.

Prompte Betaling van Vorderingen.

Agenturen opgerigt in al de voornaame Steden en Dorpen in de Kolonie en omliggende Staten.

Voogdijbezigheid van elke soort ondernomen tegen Liberale Termen.

LET OP HET ADRES:—

Equitable Brandassurantie en Trustmaatschappi
ST. GEORGESTRAAT, KAAPSTAD.

W. Y. ELDRIDGE, Secretaris.

ZUID AFRIKAANSCHE
BRANDASSURANTIE MAATSCHAPPIJ
van KAAPSTA (Beperkt).

KANTOOR: ST. GEORGE-STRAAT, KAAPSTAD.

Ingeschreven Kapitaal - - - £42,500
Reserve Fonds - - - - - 4,500

DIRECTEUREN:

A. D. KRYNAUW, Voorzitter.
J. W. SEARLE, Vice-Voorzitter.
H. C. MYBURGH. | H. J. DE WET,
J. B. BUISSINNE. | DR. ROUX.
A. VAN DER BIJL.

AUDITEUREN:

G. H. MOLLER en J. W. S. LANGERMAN

AGENTUREN in al de voornaamste Steden in de Kolonie **VOORSTELLEN** voor de Verzekering van Vast- en Losgoed tegen siko van Verlies en Schade door Brand dagelijks overwogen en bet woord,

W. J ASHBURNHAM, Secretaris.

MEUBELEN
MEUBELEN
MEUBELEN

DE GROOTSTE VOORRAADIN
ZUID AFRIKA,
SUPERIEUR KOLONIAAL GEMAAKTEN
De beste waarde voor het geld in de Kolonie.

D. ISAACS & Co.

VOORKAMER SETS—Elegantie en Sterkte Vereenigd

D. ISAACS & Co.

EETKAMER SETS—Massief en Substantieel.

D. ISAACS & Co.

SLAAPKAMER SETS—Van verschillende Houtsoorten en Patronen.

D. ISAACS & Co.

LEDEKANTEN—Onvergelijkelijk in qualiteit en Prijs.

D. ISAACS & Co.

TAPIJTEN—Axminster, Brusselsche, Tapijtwerk, Kidderminster enz., de laatste Modes en Kleuren.

D. ISAACS & Co

OVERTREKSELS VOOR MEUBELEN—Zijden, met figuren, Tapijtwerk, Cretonnes, Repps, Pluis, enz. de Nieuwste Patronen.

D. ISAACS & Co.

Het Goedkoopste Handelshuis voor Meubilair, IJzerwerk, Porcelein Goed, Aardewerk, Glaswerk, Messenwaren, Fleetwaren en alle andere Huishoudelijke Benoodigdheden.

D. ISAACS & Co.

Alle Artikelen zijn in duidelijke Cijfers gemerkt tegen Netto Prijzen, voor Contant.

VERTOONKAMERS:

86, 88, 90 en 92 Langemarktstraat, Kaapstad.

Geillustreerde Catalogus en Prijslijst worden op aanvraag postvrij toegezonden.

A. Fergusson & Co.'s BREADALBANE Highland Whiskey
Robertsons's Scotsche Whiskey en andere welbekende merken
Calcutta Produkten van iedere soort, waaronder Olie, Zakken, Tamarinden, Rijst, Salpeter, enz., enz.
Keurig assortiment Cigaren
Klappertjes
Brandram's beste B.B. Bloem van Zwavel
Vol assortiment Oliewaren.

J. C. STEIJTLER & CO.

Een Kapittel van Ongelukken.

DE volgende Ongelukken toonen het gevaar waaraan alle klassen zijn blootgesteld, en op de behoefte die er bestaat om zich tegen ongelukken te assureeren

DE HEER E. A. JONES.—De Kar waarin hij zat sloeg om te Baviaans Kloof en hij bezeerd zijn been. Hij was geassureerd in de Commercial, en ontving £25 als vergoeding.

DE HEER WHITE.—Sneed zich in den arm door het barsten van een Sodawater Bottel. Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £13 15s. als vergoeding.

DE HEER W. S. SMITH.—Stootte zijn scheen terwijl hij een trap opklom. Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £37 10s. als vergoeding.

DE HEER CAMPION.—Bezeerde zijn been terwijl hij uit varen was. Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £10 als vergoeding.

DE HEER M. SMUTS.—Had zijn schouder ontwricht terwijl hij voetbal speelde. Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £3 als vergoeding.

DE HEER MUDIE.—Brak zijn enkel door het omslaan van een Kar. Was geassureerd in de Commercial en ontving £27 als vergoeding.

DE HEER C. REX, een Boer.—Een beest van een paard. Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £5 als vergoeding.

DE HEER LANCE.—Bezeerde zijn voet onder het wiel van een kar. Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £4 6s. al vergoeding.

DE HEER C. MARAIS.—Bezeerde zijn voet onder een kar. Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £2 2s. als vergoeding.

DE HEER FRANK WEBBER.—Bezeerde zijn voet met een spoorwegongeluk nabij de Oran Rivier.—Hij was geassureerd in de Commercial en ontving £25 als vergoeding.

Voor ongelukken in het dagelijksch leven verassureert de
COMMERCIAL ASSURANTIE MAATSCHAPPIJ (BEPERKT),
TE KAAPSTAD.

DIRECTEUREN

WM. BERG, Voorzitter. | L. WIENER, L.W.V. Vice-Voorzitter.
J. W. ATTWELL | D. P. KRIJNAUW
H. C. VAN BREDA | P. MARAIS
E. J. EARP.

Voor Prospectussen en Aanzoeken voor Assurantie vervoege men sich bij de Agenten in al de voornaamste Steden of bij

A. W BROOKE SMITH, Secretaris.

DE WESTELIJKE PROVINCIE
ADMINISTRATIE en TRUSTMAATSCHAPPIJ
(BEPERKT.)

KANTOOR: HOEK VAN DE WALE- EN DE NIEUWESTRAAT
(Tegenover het St. George's Kathedraal, Kaapstad.)

DIRECTEUREN

De Wel-Ed. Heer P. MARAIS (Voorzitter).

De Wel'Ed. Heer D. P. KRIJNAUW | De WelEd Heer H. K. TREDGOLD
„ „ J. C. SMITH | „ „ G. SICHEL
„ „ CHARLES LEWIS, L.W.V. | „ „ MELK ROUX.

CURATOREN

De WelEd. Heer D. P. KRIJNAUW | De WelEd. Heer J. C. SMITH.

AUDITEUREN

De WelEd. Heer W RAWBONE | De WelEd. Heer S. TWYCROSS.

DEZE MAATSCHAPPIJ ONDERNEEMT:

1. Het spoedige te gelde maken en Liquideren van Insolvente en Geassigneerde Boedels.
2. De Administratie van Testato en Intestato Boedels.
3. De Agentuur voor Personen die de Kolonie verlaten.
4. Het Beleggen van Geld op Verband op Vastgoed of andere Goede Geapprobeerde Securiteit.
5. En algemeen het ondernemen van alle Agentschap en Voogdij Bezigheid die haar mag worden toevertrouwd.

Alle zaken aan de Maatschappij toevertrouwd zullen dadelijke en zorgvuldige attentie elangen.

MERRINGTON, Secretaris.

GEORGE FINDLAY & CO.,

BIEDEN NU AAN

TEGEN VERMINDERDE PRIJZEN:

BRANDRAM'S BB BLOEM VAN ZWAVEL.

WINGERD SCHOFFELS, Spuiten
CRADLE ZEISEN, Sikkels
VELD- en TUINHEKKEN
BLADKOPER, Geel do.
KOPEREN KETELS, Hoofden en Bodems
GEEL KOPER SOLDEERSEL, Blik
ROTSZOUT, voor Vee
SCHAAPSCHAREN, Struisveer-Scharen
McDOUGALL'S SCHAPENDIP
DAMSCHRAPERS, Pijpen voor Dammen
SLUISKRANEN, voor Dammen
REUZEL OLIE, Verf, Olie, Oilfolie
GEMENGDE VERF, gereed ten gebruike
WIJNPOMPEN, Gomelastieken Pijpen.

IJzerpakhuis, 15 Gravestraat, Kaapstad

De Paarlsche Bank.
PAARL.

OPGERIGT, SEPTEMBER 1852.

Nominaal Kapitaal...	£41,430
Opbetaald Kapitaal...	13,810
Reservefonds	11,810

DIRECTEUREN:

Wel-Edele Heer J. A. BERNHARDI, Voorzitt
„ „ GIDEON JOUBERT, W.Zoon.
„ „ SEB. V. VAN NIEKERK.
„ „ JACS. J. BLIGNAUT.
„ „ A. J. MARAIS, J.Zoon.
„ „ P. J. MALHERBE, GEO.Zoon.
„ „ GIDEON J. MALHERBE.
„ „ F. J. HUGO, SR.
„ „ M. D. MALHERBE, SR.

De Bank geeft Renten op Vaste Deposita; het tarief te worden vernomen ten haren kantore. De Directeuren vergaderen Maandags en Donderdags, 's morgens ten 10 ure, om over applicaties voor Disconto te beslissen.

Agent Kaapstad: *Union Bank.*

J. J. F. LE ROUX, Kassier.

"De Zuid Afrikaan" en "Volksvriend"

DE Inteekening op dit Blad is in de Stad £1 16s. en in de Buitendistrikten £2 4s. per jaar, VOORUIT BETAALBAAR. Aan elken Inteekenaar worden **Drie Volle Bladen per week toegezonden.**

☞ Zij die voor het Blad wensch[en] jedanken moeten drie maanden [vo]orkennis geven van hun voor[nem]en of [op]zegging.

AGENTEN VOOR DE "ZUID AFRIKAAN EN VOLKSVRIEND."

Adelaide - -	C. Callaghan.
Alice - -	Geo. Murray.
Alwal Noord - -	J. J. Herfst.
Barrydale - -	D. Z. De Villiers.
Beaufort West - -	P. Teske.
Belmont, Griqualand West	J. J. de Kock.
Bethulie - -	—
Boshof - -	Is. de Villiers.
Bredasdorp - -	John Taljard.
Brits town - -	T. P. Theron, M.L. A
Burgersdorp - -	Philip Snijman.
Colesberg - -	J. L. Knobel.
Ceres - -	Jos. Fourie
Caledon - -	J. Esterhuysen.
Calvinia - -	A. van Reenen.
Cradock - -	A. Metcalf.
Clanwilliam - -	J. H. Norgarb.
Dordrecht - -	J. S. Van Zijl.
Durbar - -	Lindenberg & Dreyer.
Diamantvelden - -	S. W. van Wijk.
Dist. Ermelo, Transvaal	H. T. Buhrman
Embokotwa - -	T. Ernest Ja-nicks.
Franschhoek - -	J. C. le Roex.
Fraserburg - -	Geo. Hodgson.
Fauresmith - -	"Executeursk. & Trus Maatschappij.
George - -	J. Kretzen.
Goudine - -	T. C. Botha, Jr.
Graaff-Reinet - -	A. P. Van den Berg.
Heidelberg - -	P. W. J. Bosman.
Humansdorp - -	Chaboud & Yates.
Hanover - -	C. Nathan.
Hope Town - -	M. C. Louw.
Hopefield - -	D. M. Slabber.
Jacobsdal - -	J. W. B. De Villiers.
Knysna - -	P. Metelerkamp.
Koranaaland - -	G. Schonken.
Kroonstad - -	H. J. Morkel.
Krakeelriviet - -	Ign. L. Ferreira.
Ladysmith (Riversdale)	A. G. H. van Velden.
Lady Grey (Aliwal N.)	C. C. Cloete.
Ladybrand	H. P. van Heerden.
Maclean - -	—
Maraisburg - -	D. F. Marais.
Malmesbury - -	J. J. van Aarde. C. de Gieeff, D.zn.
Middelburg - -	J. L. Pretorius.
Murraysburg - -	G. S. Hauptfl-isch.
Moddergat - -	J. W. L. Hofmeyr.
Molteno - -	H. R. A. Pnth.
Mosselbaai - -	E. Meyer, N.zn.
Montagu - -	P. J. Joubert, W.zn.
Moorreesburg - -	G. W. D. Rust.
Napier - -	E. G. Bell.
Natal - -	—
Namaqualand - -	J. G. Fischer.
Nazareth - -	P. J. Naudé.
Olifantsrivier - -	S. P. van Ellewee.
Oudtshoorn - -	—
Paarl - -	T. Roos, T.zn. D J. A. van der Spuy
Pearston - -	A. J. Myburgh.
Petrusville - -	P. J. de Vaal.
Philadelphia - -	H. C. Dryer, A.zn.
Philipstown - -	R. Röper.
Piquetberg - -	J. H. P. Zoer.
Pietermaritsburg - -	G. A. F. de Graaff.
Porterville - -	Geo. Laurence & Co.
Potchefstroom - -	C. M. Douthwaite.
Pretoria - -	Transvaal Executeursk
Priesks - -	P. J. van der Merwe Jr
Prins Albert - -	—
Queenstown - -	—
Riversdale - -	L. H. Meurant.
Richmond - -	J. L. Conradie.
Riebeek West - -	F. Russouw.
Robertson - -	J. A. Neethling.
Riebeekskasteel - -	D. Krige.
Somerset West - -	Johan Theunissen
Stellenbosch - -	W. J. de Kock.
Steynsburg - -	—
Swellendam - -	G. Reinecke.
Saldanhabaai - -	J. C. Stephan.
Schietfontein - -	— Sterrenberg.
Sutherland - -	C. A. Engela.
Somerset Oost - -	A. H. Hofmeyr
Tarkastad - -	E. J. Stanley.
Tijgerhoek, P.O. Welgevonden (dist. Uitenhage)	R. W. Mohr.
Tulbagh - -	H. Fagan.
Uitenhage - -	A. de Villiers
Utrecht (Transvaal) -	B. L. Neethling.
Uniondale - -	G. L. van Heerde.
Van Rhynsdorp - -	P. B Van Rhyn.
Van der Byl's Kraal, P.O.	D. J. Maritz, Jr.
Ventersburg - -	D. P. v. d. Hever.
Villiersdorp - -	W. Roux.
Victoria West - -	J. B. Auret & Zoon.
Wijnberg - -	G. de Kock.
Winburg - -	A. Reeders.
Winterberg, F. Beaufort	R. Stavenhagen.
Wellington - -	F. G. Malherbe. J. F. Pents & Co.
Willowmore - -	A. W. Dill.
Worcester - -	J. G. de Wet.
Wakkerstroom - -	D. D. Bierman, Jr.

NEDERLAND. — Maatschappij tot bevordering der Handelsbetrekkingen tusschen Nederland en Zuid Afrika.

MALMESBURY

Executeurskamer en Voogdijmaatschappij.

OPGERIGT IN OCTOBER 1864.

INGELIJFD BIJ ACTE VAN PARLEMENT No. 34, 1884.

DIRECTEUREN:

De WelEd. Heer H. G. GREEFF, Voorzitter
„ „ T. A. J. LOUW, L.W.V.
„ „ G. W D. RUST
„ „ F. C. LOCHNER
„ „ Js. HODGES
„ „ A. G. WATERMEYER
„ „ P. RYAN.

AUDITEUREN:

De Wel-Edele Heeren
H. COSNETT. | H. R. B. GREEFF
B. WETHMAR, Secretaris.

Directeuren vergaderen elken DINGSDAG voor het doen van Bezigheden.

Van Noorden & De Villiers
APSLAGERS, COLLECTEURS,
Generale en Wets-Agenten
VENDU-KAMERS:
STRAND-STRAAT, KAAPSTAD.

Gedrukt en uitgegeven door JAN REGTER, handelende onder den stijl of de firma van HOFMEYR & REGTER, Grootepleinstraat, Kaapstad.